Zuaestellt durch Post.at Amtliche Mitteilung

# ER FEHRINGER

GEMEINDENACHRICHTEN AUS ERSTER HAND



### **OKT-NOV 2024**



Stellenausschreibung [ SEITE 6 ]



Junge Gemeinde [ SEITE 9 ]



Innovationspreis Vulkanland [ SEITE 21 1



Neues HLF1 für FF Hohenbrugg [ SEITE 27 ]



"Lange Nacht der Museen" im GerberHaus [ SEITE 41 ]









WWW.FEHRING.AT

[ SEITE 2 ] \_\_\_\_\_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

#### INHALT

Wir gratulieren	2–3
Wir gedenken	4
Infos aus der Gemeinde	4–7
Familienbildung	
Deine junge Gemeinde	9
Gesunde Gemeinde	
Klimafit! Netzwerk Süd Ost	14-16
Der AWV informiert	
Wirtschaftsservicestelle	.18–22
Natur erleben	
Freiwillige Feuerwehren	24–27
Rotes Kreuz Fehring	27
Landjugend	.28–29
Seniorenbund	30
Theater in Hatzendorf	31
Gesangverein Fehring	
Aus dem Steirischen Vulkanland	33
Forstwirtschaft aktuell	33
Vereine Hatzendorf	34
Oldtimer Club Blechmobil	35
Die Polizei informiert	36
Volksschulen	37
Mittelschule	38
Fachschulen	39
Leseecke	
Verein Kultur GerberHaus	41
Kochtipp	42
Die Bäuerinnen	42
Sportvereine	
Fehringer:innen im Bild	46-47
Veranstaltungskalender	48-49
Impressum/Kleinanzeigen/Dienste	50

#### WIR GRATULIEREN!



#### Bachelor Studienabschluss

Wir gratulieren Frau **Sophie Halbedl, BA** aus Pertlstein zu ihrem Abschluss des Bachelorstudiums Gesundheits- und Tourismusmanagement.

Wenn Sie eine GEBURT oder berufliche AUSZEICHNUNG in der Druckausgabe inklusive Onlinearchiv des »Fehringers« (kostenlos) anzeigen möchten, bitte Foto samt Informationen in einer der Bürgerservicestellen abgeben bzw. per E-Mail an zeitung@fehring.gv. at senden! Sollten Sie mit der Nennung Ihres Namens bei den ALTERSJUBILÄEN nicht einverstanden sein, bitten wir um rechtzeitige Meldung.



Daniela Zangl und Dominik Großschädl aus Höflach zum Sohn **Felix** 



Ines Neubauer und Klaus Teschl aus Schiefer zur Tochter **Lara** 



Heike Loidl und Christian Schnepf aus Hohenbrugg/R. zur Tochter **Paulina** 



Nina und Thomas Kapper aus Brunn zur Tochter **Juliana** 



Natalie Schober und Bernd Thier aus Pertlstein zum Sohn **Lorenz** 



Melanie Prandstätter und Lukas Lang aus Hatzendorf zur Tochter **Verena** 



GRUN ER LEBEN

Wir hauchen deinem Garten neues Leben ein.

Dein Paradies lebt in dir!

### Dein Meisterbetrieb

- Gartenplanung
- Gartengestaltung
- Errichtung von Naturschwimmteichen Naturpools oder Zierteichen
- Gartenpflege
- Grabpflege

Richi und sein blühendes Team

Stang 10 8361 Hatzendorf Telefon: 03155/3868 Mobil: 0676/6112588 richardwilfling@gruenerleben.at www.gruenerleben.at

#### WIR GRATULIEREN!

**97. Geburtstag** Stefanie Matzhold (Hohenbrugg/R.)

**96. Geburtstag** Ernestine Bauer (Fehring), Elfriede Hilberger (Höflach)

94. Geburtstag Theresia Westermayer (Pertlstein), Maria Weiß (Weinberg/R.)

93. Geburtstag Ida Schmied (Petersdorf I), Hilde Lafer (Fehring)

**92. Geburtstag**Karl Mayer (Fehring),
Ermelinde Grandl (Johnsdorf)

**91. Geburtstag** Maria Koller (Fehring), Rosa Rauch (Pertlstein), Karoline Lebitsch (Pertlstein)

90. Geburtstag Mathilde Rauschitz (PertIstein), Theresia Krobath (Fehring)

85. Geburtstag Maria Neurieser (Fehring), Theresia Techt (Fehring), Ottilie Neumeister (Johnsdorf), Franz Kniely (Fehring), Maria Demuth (Schiefer), Erika Gmeindl (Hohenbruga/R.)

80. Geburtstag Maria Dier (Höflach), Fritz Zitz (Stang), Johann Papst (Schiefer), Roswitha Hackl (Pertlstein), Josef Friedl (Fehring), Franz Egger (Kalchgruben), Annaliese Gross (Weinberg/R.), Elisabeth Leschinger (Pertlstein)

#### Goldene Hochzeit (50 Jahre)

Agnes Juliana & Franz Lamprecht (Weinberg/R.), Maria & Heinz Peter Fink (Weinberg/R.), Emma & Franz Schmelzer (Petzelsdorf), Eva & Herbert Weinrauch (Fehring)

### Diamantene Hochzeit (60 Jahre)

Rosa & Karl Kerschberger (Höflach), Gisela Maria & Wilhelm Schögler (Fehring)

#### Eiserne Hochzeit (65 Jahre)

Theresia & Karl Posch (PertIstein)

(Altersjubiläen 01.08.2024–30.09.2024)

### Liebe Fehringerinnen! Liebe Fehringer! Liebe Leser:innen!

ir haben heuer einen sehr heißen Sommer erlebt und durch das schöne und beständige Wetter waren alle Veranstaltungen und Feste in unserer Gemeinde sehr gut besucht und ein voller Erfolg. Ich möchte mich hier bei allen Verantwortlichen, ganz speziell bei den ehrenamtlich in unseren Vereinen und Einsatzorganisationen tätigen Personen für das Engagement und den, an den Tag gelegten Fleiß herzlich bedanken.

Unsere freiwilligen Feuerwehren haben mit unterschiedlichsten Veranstaltungen, wie Geräte- und Fahrzeugsegnungen und Bestandsjubiläen besonders auf sich aufmerksam gemacht und konnten großen Zuspruch der Ortsbevölkerung ernten. Diese positive Wahrnehmung der Bevölkerung ist wohl auch der evidenten Klimaveränderung mit ihren Wetterkapriolen und der damit

einhergehenden großen Zahl an Einsätzen für die Menschen unserer Gemeinde und darüber hinaus, geschuldet.

Ich danke allen, die mit der Teilnahme an den Festen oder durch direkte Spenden unsere freiwilligen Feuerwehren unterstützen und durch den guten Zuspruch unseren Feuerwehrkameradinnen und Feuerwehrkameraden große Wertschätzung entgegenbringen.

Unsere Feuerwehren tragen mit ihren so erwirtschafteten finanziellen Mitteln neben dem Land Steiermark und der Gemeinde, auch einen guten Teil zum Kauf von neuen Fahrzeugen und Ausrüstungsgegenständen bei.

Die Erneuerung der Ausrüstung ist aufgrund der allgemein rasanten technischen Entwicklung notwendig, und ist zugleich auch Motivation für ehrenamtliches Engagement. Weiters spricht der technische

Fortschritt im Feuerwehrwesen unsere Jugendlichen besonders an, und sichert dadurch den Nachwuchs und damit den Fortbestand dieses wertvollen Ehrenamtes.

Mit den Gedanken bei den vom Hochwasser geprüften Menschen, und dankbar, dass unsere Region verschont blieb, wünsche ich Ihnen einen schönen Herbst.

Ich hoffe, dass die aktuelle Katastrophe zumindest ein Umdenken, was den Umgang mit unserer Umwelt und unseren Ressourcen betrifft, fördert.



Ihr Bürgermeister Johann Winkelmaier



### Nationalfeiertagsfeier in der Sporthalle

Gemeindebürger:innen werden wieder für besondere Leistungen geehrt

Auch heuer werden wieder am Vorabend des Nationalfeiertages, am Freitag, dem **25. Oktober 2024**, Fehringer:innen für besondere Leistungen im abgelaufenen Jahr geehrt. Wir bitten um ehestmögliche Meldung – **spätestens bis 07.10.2024** in der Bürgerservicestelle Fehring.

Bitte bringen Sie die entsprechenden Dokumente bzw. Urkunden mit oder übermitteln Sie diese an gde@fehring.gv.at. Das Programm des Festabends wird rechtzeitig allen Haushalten zugesandt. Wir freuen uns auf diesen gemeinsamen Abend! [ SEITE 4 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### **IHRE GEMEINDE INFORMIERT**

BÜRGERINFORMATIONEN AUS DER STADTGEMEINDE FEHRING









#### Neu im Team der Musikschule

Wir heißen Sabrina Csrnko, BA BA BA MA MA (Querflöte, Oboe), Christian Schuller, BA MA (Saxophon, Klarinette, Leitung Big Band) und **Hanna Tropper** (Cello, Klavier) im Team der Musikschule herzlich willkommen (Fotos v.l.n.r.).

#### **Jagdpachtschilling**

Gemäß § 21 des Steiermärkischen Jagdgesetzes 1986, LGBl. Nr. 23 vom 2.4.1986 idgF hat der Gemeinderat den jährlichen Jagdpachtschilling an die Grundbesitzer:innen der Gemeindejagdgebiete unter Zugrundelegung des Flächenausmaßes der in das jeweilige Gemeindejagdgebiet einbezogenen Grundstücke aufzuteilen.

Der vom Bürgermeister erstellte Aufteilungsentwurf für die jeweiligen Gemeindejagdgebiete von Fehring, Höflach, Petersdorf I, Petzelsdorf / Burgfeld, Schiefer, Hohenbrugg, Weinberg, Johnsdorf, Hatzendorf, Stang-Tiefenbach, Habegg-Ödgraben und Pertlstein wird ab 09.09.2024 vier Wochen lang zur öffentlichen Einsicht wäh-

rend der Amtsstunden aufgelegt. Der ortsüblichen Kundmachung wird durch Aushang sowie durch Veröffentlichung dieses Textes im Rundschreiben der Stadtgemeinde Fehring vom Oktober-November 2024 Rechnung getragen.

Es steht jedem: jeder Grundbesitzer: in frei, gegen den Aufteilungsentwurf innerhalb der Auflagefrist 09.09.–07.10.2024 bei der Stadtgemeinde Fehring Einwendungen schriftlich einzubringen oder zu Protokoll zu geben. Solche Einwendungen sind vom Gemeinderat in Erwägung zu ziehen.

Der Auszahlungszeitraum wird in der nächsten Ausgabe des FEHRINGERS (Anfang Dezember 2024) bekanntgegeben.

#### WIR GEDENKEN ...



Die Stadtgemeinde Fehring trauert um Herrn

### Alois Löffler

aus Höflach, welcher am 14. Juli im 88. Lebensjahr verstorben ist.

Herr Löffler gehörte von 1975 bis 1985 dem Gemeinderat der Stadtgemeinde Fehring an. Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.



Die Stadtgemeinde Fehring trauert um Herrn

### Ing. Werner Bauer

aus Burgfeld, welcher am 9. August im 75. Lebensjahr verstorben ist.

Herr Ing. Bauer gehörte von 1975 bis 1980 dem Gemeinderat der Stadtgemeinde Fehring an. Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 5]

### **IHRE GEMEINDE INFORMIERT**

BÜRGERINFORMATIONEN AUS DER STADTGEMEINDE FEHRING

### Anfallende Kosten im Bauverfahren

Das Bauamt der Stadtgemeinde Fehring informiert

#### Verfahrenskosten

Mit der Erteilung der Baubewilligung fallen für die Bauwerber:innen folgende Verfahrenskosten an:

#### Kommissionsgebühren

für die Bauverhandlung vor Ort

#### Verwaltungsabgaben

für die Bewilligung je nach Bauvorhaben

#### Bundesgebühren

für die eingereichten Planunterlagen. Die Höhe dieser Kosten hängt vom Umfang des Bauvorhabens ab.

Die Rechtsgrundlagen dazu sind im Allgemeinen Verwaltungsverfahrensgesetz – AVG 1991, in der Gemeinde-Verwaltungsabgabenverordnung 2012 sowie im Gebührengesetz 1957 zu finden.

#### Barauslagen

Ebenfalls einzuplanen sind Barauslagen für Befund und Gutachten der Sachverständigen (Bausachverständige, zuständiger Rauchfangkehrermeister, sonstige Sachverständige).

Die Höhe dieser Kosten hängt ebenfalls vom Umfang des Bauvorhabens bzw. von der Qualität der Einreichunterlagen ab. Für Vorbegutachtungen der Einreichunterlagen durch den Bausachverständigen muss mit zusätzlichen Kosten gerechnet werden.

#### Bauabgabe

Anlässlich der Erteilung einer Baubewilligung ist den Bauwerber:innen auch die Bauabgabe vorzuschreiben:

Sie errechnet sich aus Einheitssatz je m² x neu gewonnene Bruttogeschoßfläche.

Dabei sind Erdgeschoße zur Gänze, die übrigen Geschoße, wie Keller oder Dachgeschoße, zur Hälfte zu berücksichtigen. Der derzeit gültige Einheitssatz beträgt € 11,40/m².



### Rechenbeispiel

Bewilligung nicht unterkellertes Einfamilienwohnhaus mit ausgebautem Dachgeschoß (ca. 120 m² Wohnnutzfläche bzw. ca. 160 m² Bruttogeschoßfläche für EG und DG), Carport, Geländeveränderung und Luftwärmepumpe:

Kommissionsgebühren für die Bauverhandlung vor Ort Barauslagen für Befund und Gutachten der Sachverständige Verwaltungsabgaben für die Bewilligung des Wohnhauses, Carport, Geländeveränderung und Luftwärmepumpe Summe Feste Gebühren (Stempelgebühren)	€ 500,- € 250,-
Anschlussgebühren: Wasseranschlusskosten	€ 6.100,-

Verfahrenskosten

€ 12.040,-

Werden Betriebsobjekte für die land- und forstwirtschaftliche Nutzung errichtet, so sind für Geschoßflächen, die nicht dem Wohnen dienen, von der errechneten Bauabgabe nur 25 % vorzuschreiben.

#### Wasseranschluss-Gebühren

Für die Herstellung eines Wasseranschlusses sind die Wasserleitungsanschlusskosten sowie ein Wasserleitungsbeitrag zu entrichten.

Für Wohnhäuser (1–4 Wohneinheiten) betragen die Wasserleitungsanschlusskosten innerhalb eines Bereiches von 50 m vom Anschlusspunkt derzeit

€ 4.650,- (inkl. 10 % USt). Die Anschlusskosten für Wirtschaftsbetriebe werden nach den tatsächlichen Kosten verrechnet

### Wasserleitungsbeitrag

Die Höhe des Wasserleitungsbeitrages errechnet sich aus dem Einheitssatz je m² von derzeit € 9,04 inkl. USt. x Bruttogeschoßfläche eines Gebäudes. Erd- und Obergeschoße werden zur Gönze. Dach- und Keller-

Erd- und Obergeschoße werden zur Gänze, Dach- und Kellergeschoße werden in die Berechnung je zur Hälfte eingerechnet.

Bei Wirtschaftsgebäuden mit land- oder forstwirtschaftlicher Nutzung gelangen nur jene baulich abgegrenzten Geschoßflächen (in Quadratmetern) zur Verrechnung, welche an die öffentliche Wasserversorgungsanlage angeschlossen werden.

#### Kanalanschluss-Gebühren

Die Kanalanschlussgebühr wird nach Einlangen der Fertigstellungsanzeige bzw. spätestens 12 Monate nach der Baubewilligung vorgeschrieben. Berechnung:

Bruttogeschoßfläche x gültigem Einheitssatz von derzeit € 13,20 je m² (inkl. 10 % USt).

Erdgeschoße und Obergeschoße werden zur Gänze, Dachgeschoße und Kellergeschoße werden in die Berechnung je zur Hälfte eingerechnet.

Hinweis: Bei Zubauten ist ebenfalls für die neu gewonnene Bruttogeschoßfläche ein einmaliger, ergänzender Kanalanschlussbeitrag zu leisten.

Bauamt der Stadtgemeinde Fehring Hatzendorf 7 8361 Fehring Tel.: 03155 / 2303 bauamt@fehring.gv.at Amtsstunden: MO—FR: 08:00—12:00 Uhr

### Zurückgelassene Gegenstände im Rosenbad bitte abholen!

Wir bitten, zurückgelassene Gegenstände im Rosenbad am Freitag, den

#### 4. Oktober 2024

in der Zeit von 16:00 bis 18:00 Uhr abzuholen. (Tel. Bademeister: 0664 88732484) Die Stadtgemeinde Fehring schreibt folgenden Dienstposten aus:

### Mitarbeiter:in (m/w/d) im Reinigungsdienst Teilbeschäftigung

#### Anstellungserfordernisse:

- Teamfähigkeit, Verlässlichkeit, Flexibilität und Selbständigkeit
- Hohes Maß an Dienstleistungsbereitschaft
- Belastbarkeit (Umgang mit Reinigungsmaschinen, Reinigungsarbeiten in der Höhe von 3 bis 4 m)
- Persönliche, gesundheitliche und fachliche Eignung
- Sinn für Sauberkeit und Ordnung
- Bereitschaft zur Mehrarbeit bzw. zu Wochenenddiensten, bei Bedarf auch Dienst ab 06:00 Uhr, wenn erforderlich auch Abenddienste und Vertretungen
- Lenkerberechtigung Klasse B

Das Vorlegen eines amtsärztlichen Zeugnisses bleibt vorbehalten.



Die Entlohnung erfolgt nach den Bestimmungen des Stmk. Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetzes 1962 i.d.g.F., Einstufung Entlohnungsschema II/5 Arbeiter:in, und beträgt € 2.233,50 brutto bei Vollbeschäftigung (ohne Anrechnung eventueller Vordienstzeiten).

Schriftliche Bewerbungen unter Anschluss der Unterlagen (Bewerbungsschreiben, Lebenslauf mit Foto, Abschlusszeugnisse, Ausbildungsnachweise, Nachweis der bisherigen Tätigkeit) richten Sie bitte bis spätestens 05.11.2024 an die Stadtgemeinde Fehring, z.H. StADir. Mag.<sup>a</sup> (FH) Carina Kreiner, Grazerstraße 1, 8350 Fehring oder per E-Mail an carina.kreiner@fehring.gv.at.

Voraussichtlicher Dienstbeginn: 1. Dezember 2024



Den Startschuss machte die "Mach mit! Junioraktion" der Wasserrettuna Foto: Wasserrettuna



Ferien (s) pass-Aktion in der Stadtbibliothek Foto: Stadtbibliothek Fehring

### Kinderferien(s)pass war wieder voller Erfolg

#### Danke an alle Beteiligten!

Der Sommer ist zu Ende, und wir blicken erneut auf ein abwechslungsreiches und gelungenes Ferienangebot zurück. Insgesamt konnten in diesem Jahr wieder beein-

druckende 46 Freizeitaktivitäten organisiert



Spaß mit Modellautos Foto: WMW RC-Buggy Racing Fehring



Bogenschießen für Anfänger Foto: Bogensportclub Vulkanland

werden. Ein besonderer Dank gilt allen Mitwirkenden, Helferinnen und Helfern sowie den großzügigen Sponsoren - ohne ihre Unterstützung wäre dieses vielfältige Programm nicht möglich gewesen.



Generationentreff Foto: Tagesbetreuung für ältere Menschen in Fehring



Nature & Science Workshop for cool Kids Foto: Dr. Elisabeth Maurer



Gesundheit-Schatzsuche mit Oma & Opa Foto: Community Nurses



Sportschießen mit der Luftpistole Foto: Schützenverein TUS Fehring



Schatzsuche in alten E-Geräten Foto: ASZ Fehring

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 7]

### Feriensportwochen

Die beiden Feriencamp-Wochen boten Betreuung mit Spaßfaktor

Bei den Feriensportwochen wurden insgesamt 38 Kindern zwischen sechs und zwölf Jahren zwei Wochen lang altersgerechte Sport- und Freizeitaktivitäten angeboten. Im Mittelpunkt standen dabei nicht nur Spaß am Sport, sondern vielfältige Programmschwerpunkte: Von Trend- und Sommersportarten über Natur- und Abenteuerausflüge bis hin zu Fun- und Teamsport, Bewegungskünsten und Zirkus, Summerdance sowie Fitness und Gesundheit, war für jeden Geschmack etwas dabei.





Impressionen von den Feriensportwochen im Sommer 2024 Fotos: beigestellt



### Ausstellung "Das Schloss"

Anlässlich des 100. Todestages von Franz Kafka gab es eine Ausstellung zum Film "Das Schloss" am Hauptplatz in Fehring

Der Roman "Das Schloss", im Winter 1967/68 vom renommierten Produzenten Rudolf Noelte und dem Schauspieler Maximilian Schell verfilmt, fand seine Kulisse in einem eigens errichteten Dorf nahe dem "Schloss Bertholdstein" in Pertlstein.

Zahlreiche Bewohner:innen aus der unmittelbaren Umgebung waren als Statist:innen beteiligt. Anlässlich dem 100. Todestag von Franz Kafka organisierte der *Südoststeirische Verein für Heimatkunde* eine Ausstellung zur Verfilmung, die von 26.08. bis 13.09.2024 am Hauptplatz Fehring zu besichtigen war. Zur Eröffnung fand eine Lesung von Kafka-Texten und eine Vorführung von Interviews mit Zeitzeugen im GerberHaus statt.



Vize-Bgm. LAbg. Franz Fartek, Obfrau Mag. <sup>a</sup> Antonia Nitsch, Mag. Werner Kölldorfer, GR Walter Jansel, Eva Riegl, Bgm. Mag. Johann Winkelmaier, Ing. Peter Gutkauf, Schlossherr Dr. Johannes Riegl (v.l.n.r.)

Foto: heinestellt



[SEITE 8] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### **FAMILIENBILDUNG**

IN DEN GEMEINDEN FEHRING + RIEGERSBURG

Der FamilienKomm!Pass ist ein Service der Gemeinden Riegersburg und Fehring und ermöglicht Eltern und Großeltern mit Kindern von 0 bis 15 Jahren freien Zugang zu regionalen Familienbildungsangeboten.

### Berufsorientierung — gemeinsam in die Zukunft

Vortrag von Mag.<sup>a</sup> Edith Kohl, BerufsFindungsBegleiterin (BFB) Südoststeiermark für Eltern und Erziehungsberechtigte von Jugendlichen zwischen 12 und 15 Jahren

Bildungs- und Berufsorientierung ist ein wesentlicher Bestandteil in der 7. und 8. Schulstufe. Aber es braucht dazu noch mehr – Sie als Eltern!

In diesem Workshop werden wir unserer Rolle als Eltern in der Zeit der Orientierung auf den Grund gehen, insbesondere bei der Frage: "Welcher Weg ist der richtige für mein Kind?" Sie werden verschiedene Zugänge kennenlernen, über Ihre eigenen Berufswahlentscheidungen und Laufbahnplanung(en) reflektieren und bekommen gezielt Informationen zu Arbeitsmarkt, Modellen beruflicher Karrieren, österreichischem Ausbildungs- und Bildungssystem sowie Beratungsund Unterstützungsangeboten.

Di, 12.11.2024
18:30–20:30 Uhr
Gemeindesaal Riegersburg
(1. Stock im Gemeindeamt)
Anmeldung erforderlich
bis 8. November 2024
bei Edith Kohl
Tel.Nr.: 0676 / 84 17 17 31
E-Mail: edith.kohl@stvg.com
(kostenlos, für diesen Vortrag gibt es einen
Stempel in den FamilienKomm!Pass)



Referentin Mag.<sup>a</sup> Edith Kohl Foto: Susanne Henris

### Eltern-

(Fr. Silvia Friedrich)

#### Elternbildungsveranstaltungen, Vorträge, Workshops, ...

# BeratungsStelle Hatzendorf Hatzendorf 176 Terminvereinbarung unter 03152 - 2511 446

### Wöchentliche ... → Kleinkindgruppe

montags 09:00-11:00 Uhr

Zielgruppe: Eltern/Bezugspersonen mit Kindern von 1 bis 2 Jahren **Anmeldung erforderlich!** 

→ **Familiengruppe** dienstags 14:30–16:30 Uhr

Zielgruppe: Eltern/Bezugspersonen mit Kindern von 2 bis 3 Jahren **Anmeldung erforderlich!** 

#### Termine OKT | NOV 2024

#### "Babys erstes Löffelchen"

ÖGK Vortrag zur Ernährung im 1. Lebensjahr mit Referentin Claudia Möstl Mo. 21.10. 14:00–16:30 Uhr Anmeldung erforderlich!

"Das Baby ist ein wahres Genie – Wie Babys die Sprache entdecken" Spielerische Sprachförderung im Alltag mit Referentin Nicole Berchtold-Pichlbauer

Impulsworkshop für (werdende)
Eltern zur Vereinbarkeit von Beruf
und Familie mit Referentinnen

Fr. 04.10. 09:00-11:00 Uhr Anmeldung erforderlich!

Carmen Zieher und Sandra Breitenhuber (IFB) Do. 21.10. 17:00–19:00 Uhr Anmeldung erforderlich! (Beratung im Rahmen des neuen Eltern-Kind-Passes)

### Regionale Elternberatung mit Babytreff

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat, 09:00–11:00 Uhr 01.10. + 15.10. + 05.11. + 19.11. + 03.12.

Wiegen und Messen des Kindes | Beratung durch Hebamme und Sozialarbeiterin | Austausch mit andern Eltern und Bezugspersonen **Keine Anmeldung erforderlich!** 

#### Geburtsvorbereitungs-Kurs

Kursstart im Herbst: Mi. 06.11., 08:30–10:00 Uhr

Zielgruppe: werdende Mütter um die 28 SSW (6 Einheiten inkl. einer Partnereinheit + Kreissaalbesichtigung)

Anmeldung erforderlich!

#### **Babymassage**

08.11. / 15.11. / 22.11., 09:00–10:30 Uhr

3-teiliger Kurs (3 x 1,5 Stunden – in geschlossener Gruppe) Ideales Alter der Babys: 8. Lebenswoche bis vollendetes 6. Lebensmonat **Anmeldung erforderlich!** 

Weitere Informationen und Angebote und finden Sie auf www.bh-sued-oststeiermark.at unter dem Menüpunkt "Unser Haus > Elternberatungszentrum".

Anmeldung unter 03152 2511 oder ebz-halbenrain@stmk.gv.at

[ SEITE 9 ] OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL

### **DEINE JUNGE GEMEINDE**

FÜR JUGENDLICHE IN DER STADTGEMEINDE FEHRING



Workshopbetrieb mit Jugendlichen Foto: Stadtgemeinde Fehring

### **YOUth Fehring –** Das Jugendprogramm

Erste Veranstaltung startet für die Jugendlichen der Stadtgemeinde

Nachdem im letzten Jahr mithilfe von Umfragen, Workshops etc. die Interessen der Fehringer Jugendlichen abgefragt wurden, gibt es nun die erste Veranstaltung des Jugendprogramms für alle Fehringer Jugendliche. Das Programm wird von Jugendlichen gestaltet und ist auch für die Jugend. Es wird mit einem Jugend-Pub-Quiz im Austrovinyl Werk 2 gestartet. Hier könnt ihr euer Wissen im 4er-Team unter Beweis stellen (s. Inserat nebenan). Nähere Infos zu der Veranstaltung und auch die Anmeldemöglichkeit wird demnächst über Social Media und der Gemeindehomepage veröffentlicht. Merkt euch den Termin schon mal vor und seid bei der ersten Veranstaltung des Jugendprogrammes in Fehring live dabei!

Willst du bei der Ausarbeitung des Jugendprogramms dabei sein und mitentscheiden, dann melde dich gerne in der Stadtgemeinde Fehring bei Johanna Gütl: johanna.guetl@fehring.gv.at Telefon (03155) 2303-402



# Jugend-Pub Quiz +Cocktailkurs

### **Wann? 18. OKTOBER 2024**

Beginn: Cocktailkurs 19<sup>00</sup> / Jugend-Pub Quiz 20<sup>00</sup> Wo? Austrovinyl WERK2, Fehring

Testet euer Wissen im 4er-Team bei einem spannenden Pub Quiz! Beantwortet Fragen in vielfältigen Themenbereichen und findet heraus, wer am meisten weiß. Vor dem Pub-Quiz wird es einen Cocktailkurs geben. Lerne wie du leckere alkoholfreie Cocktails zubereiten und schön servieren kannst. Es ist auch möglich nur am Jugend-Pub-Quiz teilzunehmen.











von Astrid Pammer, hausgemachte Waffeln in vielen Variationen und Valentino-Eis!

Montag bis Mittwoch: 08:00 bis 20:00 Uhr Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr Freitag: Ruhetag Samstag: 08:30 bis 21:00 Uhr Sonntag: 09:00 bis 20:00 Uhr

Lisa Laschald 8350 Fehring Hauptplatz 15 Tel.: 0664 / 42 60 921
Besuchen Sie uns auch auf Facebook!







[ SEITE 10 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

Die COMMUNITY NURSES laden ein:

01.10.2024

#### Aromapflege – Fit in die kalte Jahreszeit

15:00 Uhr – Kultursaal Hatzendorf Angelika Fink, Dipl. Aromapraktikerin gibt einen Überblick, wie Sie ätherische Öle sinnvoll einsetzen können.

#### 08.10.2024 Vitaler Start in den Tag

Zu diesem Senioren-Morgenspaziergang mit den Community Nurses treffen wir uns um 10:00 Uhr vor dem Gasthaus Zach in PertIstein.

# 18.10.2024 **Vollmond-Wanderung**

mit Walter Krenn und den Community Nurses – wir treffen uns um 17:00 Uhr beim Kreisverkehr in Petzelsdorf.

# 22.10.2024 Vitaler Start in den Tag

Zu diesem Senioren-Morgenspaziergang mit den Community Nurses treffen wir uns um 10:00 Uhr beim Kulturhaus Brunn.

#### 05.11.2024 Vitaler Start in den Tag

Zu diesem Senioren-Morgenspaziergang mit den Community Nurses treffen wir uns um 10:00 Uhr bei der Kapelle Weinberg/R.

# 14.11.2024 Frühstücksplausch im GerberHaus

ab 08:30 Uhr Anmeldung erforderlich unter 03155 / 2303 800

Die Community Nurses laden Sie zu einem gemütlichen Frühstück mit Gesprächen in den barrierefreien Gewölbekeller ein (Lift im Innenhof).

Wenn nicht anders vermerkt, fallen keine Kosten an bzw. ist auch keine Anmeldung erforderlich.

### **GESUNDE GEMEINDE**

**AKTIV & FIT IN DER STADTGEMEINDE FEHRING** 

### Gut vorbereitet zum Arztgespräch

Warum es sinnvoll ist, sich auf ein Gespräch mit der Ärztin oder dem Arzt gut vorzubereiten und worauf man dabei achten sollte

#### Vorbereitung ist das A und O

Die Zeit für das Gespräch ist sehr begrenzt – durchschnitt-lich dauert es 8 Minuten. In diesem kurzen Zeitraum werden wichtige Informationen zu Diagnose, Untersuchungen und Medikamenten besprochen. Mit Blick auf ein volles Wartezimmer oder weil wir aufgrund von Schmerzen oder Sorgen vielleicht ohnehin in einer Ausnahmesituation sind, nehmen wir Informationen nicht so gut auf. Fachbegriffe, die im Gespräch fallen, werden nicht oder falsch verstanden. Beim Nacherzählen zu Hause können wir dann nicht alles wiedergeben, was der Arzt oder die Ärztin erklärt hat und wir stellen fest, dass Fragen offengeblieben sind.

Was ist das Wichtigste für ein gelingendes Gespräch?

Schreiben Sie sich auf, was Sie jedenfalls klären wollen und welche Beschwerden Sie konkret haben: Wie äußern sie sich? Seit wann? Wie stark? Was hilft, was hilft nicht? Was habe ich schon probiert?

Nehmen Sie eine Liste oder die Verpackungen von jenen Medikamenten mit, die Sie einnehmen. Denken Sie auch an rezeptfreie Medikamente und Nahrungsergänzungsmittel.

Wichtig ist auch zu sagen, ob Sie an einer Allergie leiden oder eine chronische Erkrankung haben. Außerdem sollten Sie E-Card, Notizblock, Stift, Befunde, Impfpass, Allergieausweis und bei Bedarf Ihre Brille und das Hörgerät nicht vergessen.

Damit Ihr Arztgespräch gut verläuft, können Sie auch eine Vertrauensperson mitnehmen-Vier Ohren hören mehr als zwei. Das stärkt und gibt Sicherheit. Scheuen Sie sich nicht, nachzufragen, wenn Sie etwas nicht verstehen. Schließlich geht es um Ihre Gesundheit. Machen Sie sich während des Gesprächs Notizen. Fassen Sie am Ende des Gesprächs in eigenen Worten das Gehörte zusammen und stellen Sie damit sicher, dass Sie alles richtig verstanden haben. Das alles unterstützt Sie dabei, gemeinsam mit Ihrer Ärztin oder Ihrem Arzt Entscheidungen zu treffen, die gut für Ihre Gesundheit sind.

Quelle: www.styriavitalis.at/gg-gut-informiert



Smartphone-Stammtisch der A1 Seniorenakademie Foto: Community Nurses



Ferien(s) pass mit Kochen und Schürzen bemalen Foto: Community Nurses

### Rückblick auf die Sommerveranstaltungen der Community Nurses

Auch wenn der Sommer etwas ruhiger war, war dennoch Einiges los. Im GerberHaus wurde wieder gemeinsam ein ausgiebiges Frühstück genossen. Im Anschluss gab es eine unterhaltsame Bingo-Runde, die allen wieder viel Spaß gemacht hat. Bei heißen 34 Grad fand der Vortrag von Dr. Matthias Huemer in Hatzendorf statt. Die Teilnehmer:innen hatten im Anschluss die Möglichkeit, Fragen zu stellen und sich mit ihm auszutauschen. Auch die Gesundheitsstraße am Schulschlussfest erfreute sich mit fast 80 Besucher: innen großer Beliebtheit.

Der Smartphone-Stammtisch, durchgeführt von der A1 Seniorenakademie, stieß auf reges Interesse, und alle konnten viele wertvolle Tipps und Tricks zum Thema Smartphone mitnehmen

Im Rahmen des Ferien(s)passes gab es ebenfalls zwei Veranstaltungen: Bei "Komm und Koch mit uns" durften wir mit Kindern Kochschürzen gestalten sowie ein gesundes 3-Gänge-Menü kochen. Die "Gesundheitsschatzsuche mit Oma & Opa" führte uns in die Vulkan-Arena zu einer rätselhaften Schatzsuche.



Schatzsuche in der Vulkanarena mit den Community Nurses Silvia Gingl, DGKP (l.) und Verena Christandl, DGKP (r.)

Foto: Community Nurses

Wir möchten uns herzlich bei allen Kindern, Eltern und Senior:innen für ihre Teilnahme bedanken. Der Spaß, den wir gemeinsam hatten, hat unseren Sommer zu etwas ganz Besonderem gemacht!



# ( 03155 2303 800

**09:00 – 13:00 Uhr** (Mo-Fr) cn@fehring.gv.at

Sprechstunden: MO 08:00-10:00 Uhr DO 14:00-16:00 Uhr

Rathaus Fehring (1. Stock)



### **GESUNDE GEMEINDE**

**AKTIV & FIT IN DER STADTGEMEINDE FEHRING** 



Gruppenfoto Seniorentanz-Café Foto: beigestellt

#### Neues vom Seniorentanz-Café Fehring

Unter dem Motto "Lebensfreude durch Tanzen" starteten wir wieder mit 12. September ins beschwingte Tanzjahr 2024/25. Im Rahmen der "Gesunden Gemeinde Fehring" können jeden Donnerstag ab 14:00 Uhr im Kultursaal Brunn alle Senior:innen unter der Leitung von Sonja Kapper in Gemeinschaft das Tanzbein schwingen. Das

Repertoire reicht vom Reigentanz bis zum flotten Line Dance. Bei Interesse einfach mitmachen und ausprobieren, denn Tanzen hält den Körper fit und das Herz jung, die Seele lacht. Stellvertretend für die Stadtgemeinde Fehring möchten wir uns besonders bei Herrn Charly Bickle für die gute Zusammenarbeit bedanken.

#### Pflegedrehscheibe

Kostenlose Beratung nach Terminvereinbarung — es werden auch Hausbesuche durchgeführt.
0316 / 877 7481
pflegedrehscheibe-so@stmk.gv.at





#### Sprechtag Beratung für Menschen mit Behinderung

09.10.

Rathaus Fehring / 1. 0G, 14—16 Uhr Das Angebot ist kostenlos. Bitte um Voranmeldung: 0676 / 866 60780 www.behindertenanwaltschaft.steiermark.at

# Beratung Demenz **02.10.** | **04.11.**

Rathaus Fehring / 1. OG, 9–12 Uhr Die Beratung ist kostenlos.



## Wirbelsäulen-Turnen

Fit zu sein bedeutet höhere Lebensqualität! Mach wieder mit!

Kursort: Rüsthaus der FF Pertlstein

Beginn: Dienstag, 29.10. 2024 - 19:00 Uhr

(16 Einheiten € 80.-)

**Donnerstag, 07.11.2024 - 10:00 Uhr** 

(15 Einheiten € 75.-)

Anmeldung: PRAXIS FRIESINGER

PertIstein 89, 8350 Fehring 0664 / 35 67 039





[ SEITE 12 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

# Vulkan Energetik



Daniela Reichmann
Tel.Nr.: 0664 40 35 164
www.danielareichmann.at
Meridian-Chakrenausgleich
Frequenzanwendungen
Quantenfeldmessungen

Als berufstätige Mama und Humanenergetikerin mit über 10 Jahren Erfahrung weiß ich, wie anspruchsvoll es ist, den Balanceakt zwischen Beruf, Familie und Haushalt zu meistern. Diese ständige Mehrfachbelastung kann sich unter anderem - so wie es bei mir war - in Stress, schlechter Laune, körperlichem Unwohlsein und Energielosigkeit äußern. Ich habe selbst den Weg zu mehr Energie und Wohlbefinden gefunden und möchte besonders andere Mütter unterstützen, dasselbe zu erreichen. Meine Methoden sind der energetische Meridianund Chakrenausgleich - eine energetische Arbeit mit der Lebensenergie in der Aura des Menschen; energetische Aromaanwendungen sowie quantenphysikalisch aufbereitete Ergänzungen zur Entspannung und Stressreduktion für mehr Vitalität und Energie im Alltag.

Durch den Energieausgleich in den Meridianen und Chakren können sich emotionale Blockaden lösen und für mehr Entspannung und Wohlbefinden sorgen.

Daniela Reichmann



Michaela Supper-Fleischhacker Tel.Nr.: 0664 23 66 329 Dipl. Mentaltraining n.T. Dipl. Kinder- und Jugend-MT.n.T. Ausbildung Lernbegleitung Präventionspraxis

Als Dipl. Mentaltrainer n.T. und Dipl. Kinder - und Jugendtrainer n.T. ist es mir wichtig, den Mensch dort abzuholen wo er gerade steht und wieder auf seinen Weg zu bringen, um wieder Lebensfreude zu erlangen und seine Ziele zu erreichen. Vor allem bei Schulbeginn, wo sich Kinder einerseits darauf freuen, andererseits aber Angst haben, was sie alles erwartet, setze ich mit dem Mentaltraining an. Mit den mir gebotenen Techniken und individuell abgestimmten Übungen für das Kind fördere ich dessen Stärke und nehme so die Angst vor den Herausforderungen. Derzeit bin ich auch in Ausbildung zur Lernbegleitung, die es mir ermöglichen wird, Kindern mit Lernschwierigkeiten spielerisch und mit Körperübungen zu besserem Lernerfolg zu verhelfen. In Kombination mit meinen individuell abgestimmten erlernten Techniken und auch Mineralsole kann für das jeweilige Wohlbefinden viel bewegt werden.

Meine Technik geschieht auf der seelisch-geistigen Ebene bzw. Körperübungen, wo spielerisch in sehr kurzer Zeit Erfolge zu sehen sind.

Michaela Supper-Fleischhacker

### **GESUNDE GEMEINDE**

**AKTIV & FIT IN DER STADTGEMEINDE FEHRING** 

### Richtig essen von Anfang an

Diätologin Johanna Leitgeb, BSc informiert in den kostenlosen Workshops der Österreichischen Gesundheitskasse über gesunde Ernährung für Kinder

#### Ernährung von Kindern im 1. Lebensjahr

Um den 6. Lebensmonat reichen Muttermilch und Säuglingsnahrung alleine nicht mehr aus, damit ein Kind gut gedeihen kann. Doch wie geht es jetzt am besten weiter? Diese und viele weitere Fragen

rund um die bunte Babykost werden im Workshop am **9. November 2024**, von 08:30 bis 11:00 Uhr im Gesundheitszentrum Fehring, praxisnah beantwortet (Infos zur Anmeldung finden Sie am Artikelende).

#### Ernährung von 1- bis 3-jährigen Kindern

Sollen aus unseren Kleinsten keine Naschkatzen, sondern richtige Gemüsetiger werden, muss man sie schon früh für unser vielfältiges Nahrungsangebot begeistern. Wie das am besten funktioniert und wovon Ihr Kind jetzt am meisten braucht, hören Sie in dem Workshop am **30.** November **2024**, von 08:30 bis 11:00 Uhr

im Gesundheitszentrum Fehring.

Anmeldung/Infos bei der ÖGK: Tel.: 05 0766 151131 oder per Mail: richtigessen-15@oegk.at. www.gesundheitskasse.at/revan Anmeldung/Infos bei der ÖGK: Tel.: 05 0766 151131 oder per Mail: richtigessen-15@oegk.at. www.gesundheitskasse.at/revan



OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 13]



LNW-Team in der Tagesbetreuung für ältere Menschen in Fehring Foto: LNW





Das Angebot der Tagesbetreuung Fehring richtet sich an alle pflegebedürftigen älteren Menschen, unabhängig davon ob sie intellektuell oder körperlich beeinträchtigt sind. Fotos: LNW

### **GESUNDE GEMEINDE**

**AKTIV & FIT IN DER STADTGEMEINDE FEHRING** 

### Tagesbetreuung für ältere Menschen

Die LNW Lebenshilfe NetzWerk GmbH bietet eine Tagesbetreuung für ältere Menschen in Fehring an.

Das Angebot richtet sich an Menschen ab dem 60. Lebensjahr, die Pflegegeld beziehen und in ihrer Lebensgestaltung Unterstützung benötigen bzw. deren Angehörige entlastet werden wollen.

Zu den Angeboten der LNW zählen unter anderem gemeinsame Feierlichkeiten, Einheiten um das Gedächtnis zu trainieren, Bewegung (natürlich altersgerecht), und Unterstützung in den täglichen Aktivitäten des Lebens im Rahmen der Tagesbetreuung.



Tagesbetreuung für ältere Menschen Hauptplatz 23 8350 Fehring MO—FR: 07:30—16:30 Uhr (10 Tage Betriebsurlaub) Kontakt: Mag.<sup>a</sup> Evelin Unterweger 0664 607 01 480 evelin.unterweger@lnw.at tagesbetreuung.fehring@lnw.at

### Zum Welttag der älteren Menschen am 1. Oktober

Die Lebenshilfe Österreich fordert mehr Unterstützung für intellektuell beeinträchtigte Menschen im Alter

Für Menschen mit Behinderung ist das Alter häufig mit Sorgen verbunden, da sie nicht dieselbe finanzielle Absicherung und Zugangsmöglichkeiten haben wie hochbetagte Menschen ohne Behinderung.

Deshalb macht die Lebenshilfe Österreich zum Internationalen Tag der älteren Menschen am 1. Oktober auf die Herausforderungen aufmerksam, mit denen ältere Menschen mit intellektuellen Behinderungen konfrontiert sind. Sie fordert die Politik auf, die UN-BRK vollständig umzusetzen, damit diese Menschen auch im Alter ein gutes Leben führen, finanziell abgesichert sind und die gleichen Rechte wie alle anderen älteren Menschen haben.

Um einen würdevollen und selbstbestimmten Lebensabend zu ermöglichen, brauchen Menschen mit intellektuellen Behinderungen vollen sozialversicherungsrechtlichen Schutz und finanzielle Sicherheit. Ihre Arbeit in Werkstätten wird oft nicht als reguläre Arbeit anerkannt und schlecht bezahlt, was sie im Alter finanziell abhängig

macht. Die Lebenshilfe fordert daher, Lohn statt Taschengeld einzuführen, damit Menschen mit Behinderungen im Alter eine eigene Pension bekommen. Österreich hat sich mit der UN-BRK dazu verpflichtet", sagt Markus Neuherz, Generalsekretär der Lebenshilfe Österreich. "Menschen mit intellektuellen Behinderungen wollen eigenständig leben, auch im Alter. Dafür brauchen wir Lohn statt Taschengeld, damit auch sie eine Pension erhalten können." Ein Fortschritt wurde bereits erreicht: Der Ministerrat hat im Juni 2023 beschlossen, dass Menschen mit Behinderungen bis zum 25. Lebensjahr Zugang zu vollen Unterstützungsleistungen erhalten sollen, egal wie arbeitsfähig sie sind. Aber es gibt noch viel zu tun, um auch im Alter ein selbstbestimmtes Leben zu ermöglichen", betont Neuherz.

#### **Inklusives Altern**

Studie zeigt Mangel an Pflegepersonal Die Ergebnisse zeigen viele Herausforderungen, mit denen diese Menschen jetzt und in Zukunft zu kämpfen haben. Besonders besorgniserregend ist der Mangel an Betreuungs- und Pflegepersonal für ältere Menschen mit Behinderungen.

Pfleger:innen und Betreuer:innen haben oft nicht genug Zeit und fühlen sich nicht ausreichend auf die speziellen Bedürfnisse dieser Menschen vorbereitet. Außerdem steigt der Anteil der Betroffenen, die zusätzlich an Demenz erkranken und betreut werden müssen.

#### Doppeltes Altern

Ein weiteres Problem ist das "doppelte Altern". Viele Menschen mit intellektuellen Behinderungen leben bei ihren bereits sehr alten Eltern, die selbst Schwierigkeiten haben, ihre alternden Kinder zu pflegen.

"Eine große Sorge von Menschen mit Behinderungen ist, was passiert, wenn ihre Eltern oder pflegenden Angehörigen sterben. Wer wird sie dann pflegen und unterstützen? Sie haben Angst vor Einsamkeit, einem Umzug oder davor, in ein Pflegeheim abgeschoben zu werden,

wo es nicht genug Betreuung und Unterstützung gibt", erklärt Hanna Kamrat, Vorsitzende des Selbstvertretungs-Beirats der Lebenshilfe Österreich. "Hinzu kommt die fehlende finanzielle Absicherung im Alter und der oft nicht barrierefreie Zugang zum Gesundheitssystem", fügt sie hinzu.

Markus Neuherz ergänzt: "Aktuell haben Menschen mit intellektuellen Behinderungen kaum Mitspracherecht, wo sie im Alter leben möchten, da es oft keine Wahlmöglichkeiten gibt. Wir fordern deshalb die gleichen Bedingungen für sie wie für alle anderen älteren Menschen in Österreich. Sie sollen frei entscheiden können, ob sie ihren Lebensabend zu Hause, in einer eigenen Wohnung, betreuten Wohngemeinschaft oder in einem Wohnhaus in ihrer Heimatgemeinde verbringen. Dafür braucht es inklusive Angebote und verschiedene Formen der Unterstützung, damit auch ältere Menschen mit intellektuellen Behinderungen ein selbstbestimmtes Leben führen können."

[ SEITE 14 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024









# Der Reparaturbonus hilft

Auch das Reparieren von Fahrrädern wird jetzt mit bis zu 200,- Euro gefördert

Ressourcen sparen, Lieblingsstücke behalten oder dem geplanten Produktverschleiß ein Schnippchen schlagen. Dafür gibt es bis zu € 200,- pro Gerät! Von der Bohrmaschine, dem Kaffeevollautomat, bis hin zum Fahrrad oder der Dampfbügelstation. Die Liste der förderbaren Geräte ist lang. Haben Sie vielleicht ein (Lieblings-) Gerät zuhause, das Sie schon lange reparieren lassen wollten? Jetzt ist ein guter Zeitpunkt. Jede Reparatur wird vom Bund gefördert. Seit 16. September ist der Reparaturbonus auch für Fahrräder einlösbar. Förderbar sind der Kostenvoranschlag mit bis zu € 30,und die Reparatur mit bis zu 50 % der Kosten – jedoch max. € 200,- pro Gerät. Wie funktioniert es? Sie erstellen im Vorhinein online einen Bon. Dieser ist innerhalb von drei Wochen bei einem der Partnerbetriebe einlösbar. In der Stadtgemeinde Fehring sind die Betriebe Matthias Heuberger EDV-Dienstleistungen, Sport Menzinger und Elektro Geräte Technik Thier mit dabei.

Mehr dazu unter www.reparaturbonus.at



V.I.n.r.: Maria Eder — KEM Netzwerk Südost, Bgm. Josef Ober, Vize-Bgm. Markus Edelsbrunner, Bgm. Johann Winkelmaier, Gdekassier Johann Hartinger, Bgm. Robert Hammer, Bgm. Manfred Reisenhofer — Obmann AWV Feldbach, Bgm. Johannes Weidinger, GF David Baar, Nicole Zweifler — beide AWV Feldbach

### Reparieren statt Wegwerfen bei den Repair-Cafés

Den steigenden Elektroschrott-Mengen möchte man mit dieser Initiative entgegenwirken

Ein Hometrainer, ein Bildschirm, ein Ventilator – all das findet sich im Elektroschrott-Container beim Ressourcenpark Feldbach. "Die Mengen steigen seit Jahren", erzählt David Baar, Geschäftsführer vom AWV Feldbach. "Im Vorjahr haben wir 580 Tonnen gesammelt. 2013 lag dieser Wert noch bei 440 Tonnen", stellt Manfred Reisenhofer, Obmann des AWV Feldbach fest.

Was sind die Gründe für diesen Anstieg? Es wird mehr gekauft, die Produkte sind kurzlebiger und oft schwer zu reparieren. Den steigenden Elektroschrott-Mengen möchten die Gemeinden der Klima- und Energiemodellregion Netzwerk Südost entgegenwirken. "Die Initiative ReUse-Herbst des Landes Steiermark nehmen wir zum Anlass und organisieren Repair-Cafés", erklären die Bürgermeister. "Dabei werden Bürger:innen eingeladen, mit ihren ver-

meintlich kaputten E-Geräten vorbeizukommen. Gemeinsam versuchen wir, diese wieder in Gang zu setzen", erklärt Bgm. Johann Winkelmaier. Bei den Repair-Cafés sind sowohl lokale Elektrobetriebe als auch Hobbybastler dabei. Bei den Terminen in Fehring und Riegersburg kann man auch mit kaputten Rädern kommen. "Das erste Repair-Café fand am 26. September beim ASZ St. Anna/A. statt. Weitere folgen in Fehring, Riegersburg, Feldbach, Kapfenstein und Unterlamm", fügen Bgm. Johannes Weidinger, Bgm. Robert Hammer und Vize-Bgm. Markus Edelsbrunner hinzu. Das Ganze passiert im gemütlichen Rahmen bei Kaffee und Kuchen. Und was passiert, wenn das Gerät nicht vor Ort repariert werden kann? "Dann kommt man in die Werkstatt und löst dort den Reparaturbonus ein." (s. auch Artikel nebenan).



### Kommen Sie zum Repair-Café!

Die nächsten Termine in der Region sind in Kapfenstein und Unterlamm

Sie haben ein Lieblingsgerät, das schon länger kaputt ist, aber Sie konnten sich noch nicht davon trennen? Seitdem verstaubt es in einer Ecke. Jetzt ist Ihre Chance! Packen Sie das Gerät ein und kommen Sie zum Repair-Café.

Die nächsten Repair-Cafés in der KLAR!-Region finden am **2. Oktober 2024** von 15:00 bis

18:00 Uhr im Bauhof Kapfenstein und am **11. Oktober 2024** von 14:00 bis 18:00 Uhr im Bauhof Unterlamm statt.

Gemeinsam mit Experten und Tüftlern versuchen wir, die Gerätschaft wieder in Gang zu setzen. Das Ganze passiert im gemütlichen Rahmen bei Kaffee und Kuchen. Vorbeischauen zahlt sich aus!

[ SEITE 15 ]

### **IHRE KLIMA- UND UMWELTFITTE GEMEINDE**

BÜRGERINFORMATIONEN AUS DER STADTGEMEINDE FEHRING

### **Edgar on Tour**

Das Maskottchen Edgar besucht klimafitte Projekte in Fehring und berichtet von seinen Erlebnissen



Edgar wiederholt mit Schüler:innen der Mittelschule Fehring in der Outdoor-Klasse Flächenberechnungen Foto: beinestellt



Heinrich Gartner zeigt Edgar den neuen Bauhof Fehring

Edgar bei der Präsentation des Radverkehrskonzeptes Foto: Johanna Gütl/Stadtgemeinde Fehring

#### Punkt vor Strich: Outdoor-Klasse Mittelschule Fehring

Punktrechnung vor Strichrechnung geht, die Klammer über allem steht", protzt Edgar mit seinem Wissen. Die Schüler:innen der Mittelschule Fehring nicken ihm zustimmend zu. Edgar sitzt heute im Mathe-Unterricht. Aber nicht im warmen Klassenzimmer, sondern im kühlen Schatten eines großen Nussbaumes. Die Vögel zwitschern und ein Lüfterl geht. "Wir befinden uns hier in der Outdoor-Klasse der Mittelschule Fehring", erklärt Julia Hatzl, Pädagogin an der Mittelschule Fehring. Diese wurde zusammen mit der Landjugend Schiefer gebaut. Die Schüler:innen nutzen das Angebot gerne. "Wenn die Köpfe rauchen und nichts mehr geht, geht es ab in die Outdoor-Klasse.", so Frau Hatzl weiter. "Draußen wird der Kopf gelüftet und wir machen mit neuem Schwung weiter."

Die Mittelschule Fehring legt großen Wert auf vielseitiges Lernen. So trägt die Schule zahlreiche Auszeichnungen wie etwa die "Gesunde Schule", das MINT- und Schulsport-Gütesiegel. Darüber hinaus ist die Mittelschule ÖKOLOG-Schule – Österreichs größtes Netzwerk für Schule und Umwelt. Diese Ausrichtung zeigt sich auch in den Lehrplänen: Vom klimafreundlichen Kochkurs über Arbeiten am Hochbeet bis hin zum Aufstellen von Amphibienzäunen ist alles dabei. So macht Lernen Spaß!

Denkt daran: Wenn der Kopf mal voll ist, macht eine Pause und schaut raus in die Natur. Schöne Platzerl gibt es in Fehring ja zur Genüge. "Zum Beispiel bei einem Bankerl an der Raab, oben beim Kellergassl in Schlittenau oder bei der Vulkanarena." zählen die Schüler:innen ihre persönlichen Lieblingsplätze auf. Jetzt aber wieder weiter mit dem Mathe-Stoff. Und merkt euch: "Liebe Leute, Groß und Klein, geteilt durch Null lasst besser sein!"

#### Bauhof Fehring in neuem Glanz. Auch Edgar strahlt.

Dort ein Laster, da ein Bagger, drüben ein Pritschenwagen – auf dem Bauhof Fehring geht es rund. Doch bald schon ist die Baustelle abgeschlossen. Der Bauhof wurde umfassend thermisch saniert. Darüber hinaus wurde das Mannschaftsgebäude erweitert. Die alte Gasheizung wurde entfernt und eine moderne Hackschnitzelheizung eingebaut. "Das ist gut für die Umwelt", freut sich Edgar, "die Hackschnitzel kommen aus Wäldern der Region. Das Gas muss importiert werden und kommt großteils aus Russland. Mit den Hackschnitzeln steigert die Stadtgemeinde Fehring die regionale Wertschöpfung." Heinrich Gartner nickt zustimmend. Er ist der Leiter des Bauhofes Fehring und freut sich über die Sanierung. Jetzt gibt es mehr Platz für die Bauhofmitarbeiter. Die Arbeit macht mehr Spaß. Darüber hinaus wurde ein PV-Anlage mit 25 kWp gebaut. "Es ist eine Erweiterung der Anlage geplant", so Herr Gart-ner, "aber das Stromnetz gibt aktuell nicht mehr her."

"Thermische Sanierungen und Heizungs-

umstellungen werden aktuell sehr gut von Bund und Land gefördert", weiß Edgar. Über die Förderung "Sauber Heizen für Alle" sind je nach Einkommenssituation bis zu 100 % Förderung möglich. Thermische Sanierungen werden vom Bund mit max. 50 % und vom Land mit max. 30 % gefördert. Sie denken auch über eine Sanierung und/oder einen Heizungstausch nach? Dann gleich informieren: www.lea.at oder telefonisch unter 03152 / 85 75 500.

#### Radoffensive: Präsentation des Radverkehrskonzeptes Fehring

"Radfahren ist gesund, schont die Geldbörse und ist umweltfreundlich. Es gibt zahlreiche Gründe, Alltagswege mit dem Rad zurückzulegen. Doch oft scheitert es an der Bequemlichkeit oder der schlecht ausgebauten Infrastruktur. Zweiteres nimmt die Stadtgemeinde Fehring auf ihre Agenda", erklärt Bgm. Johann Winkelmaier. Die Stadtgemeinde Fehring erstellte in Kooperation mit dem Planungsbüro verkehrplus ein umfangreiches Radverkehrskonzept. Grundlage bildet eine Bürger:innenbefragung – ganz nach dem Motto "Was taugt den Fehringer:innen und wo gibt es Luft nach oben?". Handlungsbedarf sahen die Befragten bei der Durchgängigkeit des Wegenetzes. Genau hier setzt die Stadtgemeinde Fehring an. Es wurden Radrouten mit einer Länge von insgesamt 77 km entwickelt. Ziel ist es hier, schnell und sicher mit dem Rad voranzukommen. Darüber hinaus werden überdachte Radabstellanlagen mit Serviceboxen und Lademöglichkeit errichtet. "Eine Radoffensive mit Vorbildwirkung", freut sich Edgar, "so können mehr und mehr Leute zum Radfahren motiviert werden!"



[ SEITE 16 ] \_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### **IHRE KLIMA- UND UMWELTFITTE GEMEINDE**

BÜRGERINFORMATIONEN AUS DER STADTGEMEINDE FEHRING

### Alltagsradler vor den Vorhang!

Franz Unger berichtet von seinen Erfahrungen

Franz Unger ist pensionierter Lehrer aus Fehring. Er hat über 40 Jahre lang an der Mittelschule Fehring unterrichtet. Damals wie auch heute ist das Fahrrad sein Fortbewegungsmittel Nr. 1. Niemals fehlen darf der Radkorb. Früher wurden damit Hefte transportiert, heute Einkäufe. Franz Unger tritt das ganze Jahr über in die Pedale - egal ob Winter oder Sommer. "Wenn der Bart friert, weiß ich, dass es heute richtig kalt ist.", erklärt er schmunzelnd.

Welchen Tipp hat Herr Unger zum Radeln im Winter? "Richtet euren Sitz etwas tiefer. So ist der Abstand zwischen Füßen und Boden kleiner. Sollte es mal rutschig sein, seid ihr schneller mit den Füßen unten. Das gibt mehr Sicherheit.", empfiehlt er. Franz Unger nutzt sein Fahrrad

täglich. Er bewirtschaftet einen kleinen Hof in Minihof-Liebau. Dorthin fährt er stets mit dem Rad. Dabei wählt er nicht immer die kürzeste Strecke. Warum? Weil er etwas von der Gegend sehen möchte. Er kennt mittlerweile jedes Waldwegerl in der Region. Beim Radeln entdeckt man Orte, die man im Auto nie sehen würde.

Schon seit seiner Kindheit fährt Franz Unger mit dem Rad. "Als Kinder sind wir noch unter der

horizontalen Stange vom Waffenrad durchgeschlupft und sind so gefahren", erzählt er von seinen Erinnerungen.

Warum nutzt Herr Unger sein Fahrrad so gerne? Der ökologische Aspekt spielt für ihn eine zentrale Rolle. Es werden keine Treibhausgase, keine Schadstoffe oder Lärmemissionen freigesetzt. Radfahren ist nicht nur gut für die Umwelt, sondern auch für die eigene Gesundheit. "Ich fühle mich fitter und vitaler.", so Franz Unger. Radfahren ist eine nachhaltige und gesunde Alternative – für uns selbst, als auch für unser

Franz Unger nutzt die Servicestation bei der neuen Radabstellanlage beim Hans-Kampel-Platz in Fehring. Foto: beigestellt



Die Gemeinden Fehring, Kapfenstein, Riegersburg, St. Anna am Aigen und Unterlamm sind die Klima- und Energiemodellregion Netzwerk Südost.

#### **Vortrag**

### "Mein energieautarkes Zuhause - Wunschtraum oder Realität?

Do, 10. Oktober 2024

19 Uhr, Gemeindezentrum Kapfenstein



#### **Referent:**

Karl Puchas, Lokale Energieagentur - LEA GmbH

#### Inhalt:

Ob Stromausfall, steigende Dieselpreise, Lieferengpässe beim Gas - das juckt mich alles nicht, denn ich versorge mich selbst. Klingt toll, oder? Aber geht das überhaupt?

















# Neue Förderung für Tausch erneuerbarer Heizungssysteme

Neue Bundesförderung für Private

Für Leistungen ab 1. Juli 2024 gibt es für Private € 5.000,- Bundesförderung beim Tausch einer mindestens 15 Jahre alten nicht fossilen Heizung (z.B. von Holz auf Holz, Holz auf Fernwärme, Wärmepumpe auf Wärmepumpe). Nähere Informationen erhalten Sie unter https://www. umweltfoerderung.at/privatpersonen/tausch-erneuerbare-ein-zweifamilienhaus



Effizientes Heizen wird gefördert Foto: LEA/Fotolia

### Vortrag "Mein energieautarkes Zuhause – Wunschtraum oder Realität?"

Ob Stromausfall, steigende Dieselpreise, Lieferengpässe beim Gas – das juckt mich alles nicht, denn ich versorge mich selbst. Klingt toll. Aber geht das überhaupt? Was gilt es, bei der Stromversorgung zu beachten? Wie groß muss der Speicher dimensioniert sein? Bin ich dann auch gleich blackoutsicher?

Karl Puchas, Geschäftsführer der Lokalen Energieagentur -LEA, liefert in seinem Vortrag am 10. Oktober 2024 um 19:00 Uhr im Gemeindezentrum Kapfenstein spannende Antworten.

Die Klima- und Energiemodellregion Netzwerk Südost freut sich auf Ihr Kommen!

[ SEITE 17 ] OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL

### **DER AWV INFORMIERT** ABFALLWIRTSCHAFTSVERBAND FELDBACH





Einweg-E-Zigaretten dürfen NICHT im Restmüll oder in der Natur entsorgt werden!

### **Einweg-E-Zigaretten** richtig entsorgen

E-Vapes gehören NICHT in den Restmüll!

Einweg-E-Zigaretten boomen und vielen Raucher:innen ist es gar nicht bewusst, dass in den E-Zigaretten- und Einweg-E-Zigaretten, die als E-Vapes verkauft werden, fix verbaute Lithium-Batterien oder Akkus enthalten sind. Mit den E-Zigaretten nimmt auch die Gefahr zu, dass sie fälschlicherweise im Restmüll entsorgt werden. Dies kann mitunter drastische Folgen nach sich ziehen und bedeutet eine Verschwendung von wertvollen Ressourcen und Rohstoffen, wie Aluminium, Kupfer und Lithium, die viel zu wertvoll für Wegwerfprodukte sind.

#### ACHTUNG – brandgefährlich!

#### Gefahr in den Mülltonnen

Wenn sie im öffentlichen Abfallkorb, Restmüllbehälter oder gelben Tonne/Sack entsorgt werden, können Lithium-Batterien oder wieder aufladbare Lithium-Ionen-Akkus bei mechanischer Beschädigung oder Überhitzung zu Bränden und Explosionen führen. Solche Brände im Müllbehälter, in Sammelfahrzeugen oder in der Abfallbehandlungsanlage stellen eine enorme Gefahr dar.

#### Gefahr in der Natur

In der Natur verursachen achtlos weggeworfene Einweg-E-Zigaretten Verunreinigungen von

Böden und Wasser und stellen auch eine Gefahr für die Tiere dar. So können Schwermetalle, Nikotin und andere Chemikalien aus Batterien freigesetzt werden.

#### Wohin mit den verbrauchten E-Zigaretten?

- Altstoffsammelzentrum (ASZ)
- Ressourcenpark Feldbach
- Trafik
- NICHT in den Restmüll!

Sieglinde Neumeister Umwelt- und Abfallberaterin

### Redaktionsschluss: 31.10.2024 für die nächste Ausgabe DEZ. 2024/JAN. 2025

Ihre Beiträge senden Sie bitte spätestens zum angeführten Redaktionsschlusstermin an zeitung@fehring.gv.at.

Später einlangende Berichte können aufgrund des festgelegten Seitenumfanges unter Umständen nicht mehr berücksichtigt werden.

### DER MUSIKVEREIN HATZENDORF LÄDT EIN ZUM STEIRISCH-BAYRISCHE

**- 06. Oktober** § ZELT BEIM GEMEINDEZEN

### Samstag, 5. Oktober

17:30 - 18:30 Uhr: Einmarsch der Gastkapellen 18:00 - 19:30 Uhr: Mit gültiger Eintrittskarte ein Freibier 20:30 Uhr Tanzmusik: DIE KAISERWÄLDER



### Sonntag, 6. Oktober

Tag der Vereine "Weißwurst Essen" 09:30 Uhr: Hlg. Messe

**Rattenberger Lausbuam** 



10:30 Uhr: Frühschoppen mit dem Musikverein und Burschenverein aus Degerndorf, mit der Volksschule Hatzendorf und den Schuhplattler

Eintritt: VVK 4,– € AK 8.-€ Sonntag Eintritt frei





# Badsanierung leicht gemacht durch den

**Handwerkerbonus** 





Bis zu € 2.000 Förderung

Taborstraße 4 | 8350 Fehring | 03155 40639

[SEITE 18] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### WIRTSCHAFTSSERVICESTELLE

REGIONALWIRTSCHAFT UND TOURISMUS IN FEHRING

### Wir sind die Gestalter unseres Lebensraumes

Die Regionalentwicklung tut gut, Fehring und der gesamten Südoststeiermark. Eine enorme Entwicklung der Infrastruktur ging der regionalen Entwicklung voraus bzw. mit ihr einher. In den vergangenen Jahrzehnten ist wahnsinnig viel gelungen. Das ist insbesondere auch den exzellenten Handwerker:innen im Steirischen Vulkanland geschuldet. Kaum vorstellbar, was alles geschaffen, gebaut, ver-

graben und installiert wurde. Heute ist alles selbstverständlich. Man dreht den Wasserhahn auf, man spült das Klo, man sieht das Regenwasser in den Kanal rinnen, sieht neu asphaltierte Straßen und Plätze, und nutzt wunderbar ausgebaute öffentliche Einrichtungen und Gebäude. Alles wirkt so selbstverständlich. Nichts davon ist es. Es bedurfte vieler Anstrengungen, großer Investitionen und eines enormen Weitblicks. Und das gilt nicht nur für die Infrastruktur und die wunderbaren Häuser und Wohnungen, die mit viel Fleiß und Herzblut entstanden, das gilt auch für die Identität und das Image der Region. Das Steirische Vulkanland gilt längst als Vorzeigeregion in Europa. Kulinarisch herausragend, handwerklich seinesgleichen suchend und touristisch von Jahr zu Jahr attraktiver – so lässt sich die Entwicklung zusammenfassen. Im Regionalmanagement Vulkanland versuchen wir die Rahmenbedingungen für eine auch persönlich - gelingende Entwicklung zu setzen; ob hinsichtlich Breitbandausbau, Verkehrsleitbild oder eines regionalen Bildungsplans.

Ich bitte Sie an dieser Stelle nur um eines: Jammern Sie nicht einfach mit der Herde mit. Erkennen Sie den Wohlstand, den wir in dieser Region erlangt haben. Erkennen Sie,



Regionsvorsitzender LAbg. Vzbgm. Franz Fartek

wie wichtig es ist, diesen Wohlstand als Basis einer guten Zukunftsentwicklung zu verstehen. Viel ist zu tun. Aber unglaublich viel ist gelungen. Das Image der Region ist herausragend. Das Image ist aber auch das Produkt unseres täglichen persönlichen Tuns und Sprechens. Wenn wir über unsere Region gut sprechen, wird sie sich gut entwickeln. Das ist ein Grundgesetz. Es liegt in unserer Hand.

Wir sind die Gestalter unseres Lebensraumes. Wenn jede und jeder Einzelne von uns diese Verantwortung wahrnimmt, müssen wir keine Sorge um eine gute Entwicklung haben.

Fehring und das Steirische Vulkanland sind Juwelen der Lebensqualität. Schauen wir einfach jeden Tag neu hin und lernen wir die Schönheit unserer eigenen Heimat immer wieder aufs Neue schätzen.





Lange Muttertags-Brunchtafel unterm Pavillon Foto: Anna Zora

### Marktfrühstück und die Lange Brunchtafel

Tamara Holzer und Erik Kühnelt von der Walhalla Genusskulisse (Vulkanland-Innovationspreisträger aus Pertlstein) kredenzen jeden Samstagvormittag Frühstücks-/Brunchspezialitäten in Verbindung mit den Produkten der mehr als 20 Bäuerinnen, Bauern und Lebensmittelproduzent:innen. Seit heuer gibt es nun auch die Brunchtafel am Samstagsmarkt. Diese erfreute sich sehr großer Beliebtheit und war jedes Mal ausgebucht. Die Besucher:innen konnten an einer langen, bunten Tafel unter dem Pavillon am Fehringer Hauptplatz aus einer Vielzahl an kleinen Gerichten wählen.

#### 1. Steirischer "Slow Food® Markt der Erde"

Seit Kurzem ist der Fehringer Samstagsmarkt Mitglied von Slow Food® und somit der erste steirische "Markt der Erde" – ein Netzwerk von Bauernmärkten, auf denen Kleinbauern und -bäuerinnen und handwerkliche Produzent:innen, Lebensmitttel zu fairen Preisen anbieten. Mehr auf www. slow-food.at.





### Geschenkgutscheine

€ 5,- bzw. € 10,- Gutscheine für den Fehringer Samstagsmarkt sind auf Vorbestellung gerne bei Ramona Unger (0664 / 382 06 52) oder jeden Samstagvormittag am Marktstand Ungerhof erhältlich. Eine schöne Geschenkidee, die sicher Freude macht.

Aktuelle Infos auf www.fehring.at > regionalwirtschaft

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 19]

### WIRTSCHAFTSSERVICESTELLE

REGIONALWIRTS CHAFT UND TOURISMUS IN FEHRING





Kunsthandwerk beim Großen Adventmarkt Foto: Stadtgemeinde Fehring

Schad' drum-Sackerl Foto: Susa Kem

# Der Fehringer Samstagsmarkt – beliebt auch im 8. Jahr

Der Bauernmarkt mit Konzept setzt auf Nachhaltigkeit

Gemeinsam einen Markt zu schaffen, der Beständigkeit hat, das war und ist seit 2017 das Bestreben der teilnehmenden Bäuerinnen und Bauern sowie Direktvermarkter:innen und der Stadtgemeinde Fehring. Liebevoll von Bgm. Johann Winkelmaier "Samstagsmarktfamilie" genannt, wird von allen versucht das Alleinstellungsmerkmal des Marktes zu erhalten. Das vielfältige, regionale Angebot, eine attraktive, einheitliche Gestaltung sowie die Infrastruktur und das Rahmenprogramm sollen weiterentwickelt werden. Bis 2026 sollen nur plastikfreie Verpackungen von den Aussteller:innen verwendet werden. Auch die Kund:innen werden angehalten, im Sinne der Nachhaltigkeit, eigene Behältnisse mitzubringen.

Neu am Markt: Schad'drum Sackerl Gefüllt mit wertvollen Lebensmittelresten von unseren Bäuerinnen und Bauern vom Samstagsmarkt, sind die "Schad' drum Sackerl" jeden Samstag ab 11:30 Uhr beim Stand der Vielfalterei erhältlich.

### Die Produzent:innen, Landwirt:innen und Kunsthandwerker:innen

Die Aussteller:innen finden Sie aktuell auf https://www.fehring.at/fehringer-samstagsmarkt.html. Aktuelle Neuigkeiten sowie der wöchentliche Marktplan werden immer auf Facebook, Instagram und der Cities-App bekanntgegeben.

#### **Markt-Eventtipps**

**05.10.** Biofest von BIO AUSTRIA u.a. mit den Biobetrieben des Samstagsmarktes (s. Inserat)

**12.10.** Kastanien & Sturm am Hauptplatz Fehring von 10:00 bis 12:00 Uhr

#### Neues aus der Wirtschaftsservicestelle

Aktuelle und schnelle Informationen zum Wirtschaftsgeschehen der Stadtgemeinde Fehring erhalten Sie unter https://www.fehring.at/aktuelles-ausder-wirtschaftsservicestelle.html

Ein monatlicher Newsletter der Wirtschaftsservicestelle richtet sich an die Unternehmer:innen der Handwerksregion FAIRing. Vergangene Ausgaben finden Sie auf https://www.fehring.at/ newsletter.html.







### Neu: Hofladen Biohof Glanz

Vor Kurzem in Höflach eröffnet — jeden Montag und Freitag wird frisch befüllt

"Regional, kleinstrukturiert, biologisch und im Sinne einer Kreislaufwirtschaft – das ist meine Vorstellung davon, wie Lebensmittel produziert werden sollen", so Felix Glanz, der aus dieser Motivation heraus und der Freude, die

der bäuerliche Lebensalltag mit sich bringt, 2024 den Biohof Glanz gegründet hat. "Ich produziere vorrangig Gemüse und Obst für den direkten Verkauf über meinen Hofladen und beliefere auch umliegende Wirtshäuser mit ausgewählten Produkten. Die Produkte werden auf den verschiedenen Flächen



Obst und Gemüse aus dem Biohof Glanz SB-Laden

Foto: Biohot Glanz

meiner Landwirtschaft rund um Höflach angebaut. Honig und Eier ergänzen das Sortiment im Hofladen."

Der Selbstbedienungsladen, direkt am Hof in Höflach 2, hat jeden Montag und Freitag von 10:00 bis 20:00 Uhr geöffnet und wird stets mit frischen, saisonalen Produkten befüllt.



### WIRTSCHAFTSSERVICESTELLE

REGIONALWIRTSCHAFT UND TOURISMUS IN FEHRING

# Tradition trifft Innovation — das Erfolgsrezept von "dein Brotheld"

Vor einem Jahr öffnete "dein Brotheld" als innovativer Tagesbäcker die Türen seiner Auftragsbäckerei und hat sich schnell zum beliebten Anlaufpunkt für Brot- und Gebäckliebhaber:innen entwickelt.

Gegründet von Ing. Mst. Torsten Scheer (Foto) steht die Bäckerei für handwerkliche Backkunst, Nachhaltigkeit und Regionalität. "Ich biete nicht nur köstliche Backwaren an, sondern übernehme auch Verantwortung für unsere Umwelt", erklärt der Bäckermeister. Die Verwendung von hochwertigen, regionalen (Bio-)Zutaten ist ein zentraler Bestandteil der Philosophie von "dein Brotheld". Diese sorgfältige Auswahl trägt nicht nur zur Qualität der Produkte bei, sondern unterstützt auch die Region. Darüber hinaus sorgt die lange Teigführung und der Verzicht auf jegliche Zusatzstoffe und technische Enzyme für unverwechselbaren Geschmack und optimale Bekömmlichkeit des Gebäcks. Jedes Stück wird mit viel Liebe und Hingabe von Hand gefertigt, was sich auch im Geschmack widerspiegelt. Die Möglichkeit, das wöchentlich wechselnde Sortiment im Voraus zu bestellen, hilft dabei, auf die Nachfrage von Spezialprodukten einzugehen und Lebensmittelverschwendung zu vermeiden. "Ich bin überwältigt und sehr dankbar, wie viele





Menschen in diesem vergangenen Jahr meine Leidenschaft für gutes Brot und Gebäck geteilt haben", freut sich Scheer. Ein Jahr voller Geschmack, Tradition und Nachhaltigkeit – wir freuen uns auf viele weitere Jahre mit "dein Brotheld"!



Ing. Mst. Torsten Scheer 0677/611 27 006 dein@brotheld.at www.brotheld.at

#### Gut informiert mit der Wirtschaftsservicestelle

Aktuelle und schnelle Informationen zum Wirtschaftsgeschehen der Stadtgemeinde Fehring erhalten Sie unter https://www.fehring.at/aktuelles-aus-der-wirtschaftsservicestelle.html

#### Newsletter für Fehringer Unternehmer:innen

Ein monatlicher Newsletter informiert und vernetzt die Betriebe der Handwerksregion FAIRing. Sie sind Unternehmer:in und möchten den Newsletter auch erhalten? Kein Problem, eine kurze Mail an wirtschaftsservicestelle@fehring. gv.at genügt!

Sie haben Ideen, neue Infos oder Termine, die Sie mit anderen Betrieben der Handwerksregion FAIRing teilen möchten? Dann geben Sie uns diese gerne per Mail bekannt.



[ SEITE 21 ] OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL



#### EINREICHFRIST:

VON 16. SEPT. BIS 16. OKT. 2024

#### ANTRAGSFORMULAR & INFO:

www.vulkanland.at/innovationspreis Mail: info@vulkanland.at Tel.: 03152-8380-12

#### 13.500 EURO FÜR DIE INNOVATIVSTEN UMSETZUNGEN IN DEN KATEGORIEN KULINARIK, HANDWERK/ENERGIE UND LEBENSKRAFT

IM RAHMEN DER WIRTSCHAFTSOFFENSIVE DER GEMEINDEN IM STEIRISCHEN VULKANLAND

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

= Bundesministerium Land- und Forstwirtschaft, Regionen und Wasserwirtschaft







### **VULKANLAND HOLT INNOVATIONEN VOR DEN VORHANG!**

Die Innovationspreisträger im Steirischen Vulkanland. Der Einfallsreichtum in der Kulinarik, im Handwerk, im Bereich Energie und Soziales, aber auch Tourismus scheint grenzenlos.

ie Innovationskraft der Menschen im Steirischen Vulkanland reißt auch nach mehr als 20 Jahren nicht ab. Der Vulkanland-

Innovationspreis feierte im Vorjahr ein doppeltes Jubiläum. Zum

Innovationskraft der Menschen im Vulkanland vor den Vorhang. Geknüpft an die festgeschriebene Vision, bis 2040 die lebenswerteste Region Europas zu sein, ist der Vulkanland-Innovationspreis eines der wichtigsten Instrumente

> für den Regionalentwicklungsprozess bzw. den regionalen Fortschritt. So kommt das Steirische Vulkanland seiner Vision Jahr für Jahr näher. Mit insgesamt mehr als 13.500 Euro werden die besten Innovationen prämiert. Ob Betriebe oder Gründerinnen und Gründer. Private oder Vereine - mitmachen können alle, die im Vulkanland beheimatet sind. Einreichen zahlt

sich aus. Die Erfolgsquote beim Innovationspreis kann sich sehen

lassen. Ein Tipp: Kooperationen









### **Einladung zum** Wandertag

# in PertIstein Sonntag, 20.10.2024 Start (09:00 bis 11:00 Uhr) und Ziel

### Gasthaus Zach PertIstein

#### Wanderstrecke:

keltischer Lebensbaumweg, ca. 6 km oder mit Forstkogel Gipfel 9,5 km laut Markierung ab Start.

Die Teilnahme ist kostenlos - keine Startgebühr!

#### Labestation: Bioimkerei Wurzinger, Lambuch

Die Wanderung findet bei jeder Witterung statt. Haftung: Der Veranstalter haftet auf keine Art und Weise!

Wir freuen uns auf Ihr/Dein Kommen!

Kulturverein Pertlstein

### WIRTSCHAFTSSERVICESTELLE

REGIONALWIRTSCHAFT UND TOURISMUS IN FEHRING

#### "Einkaufen in der Handwerksregion FAIRing mag ich" unterstützt den regionalen Handel

Die Handwerksregion FAIRing unterstützt die regionale Wirtschaft und stärkt sie in ihrer Entwicklung. 5 x jährlich erscheint das Einkaufsmagazin der Handwerksregion FAIRing als Sonderbeilage in der Kleinen Zeitung bzw. Kronen Zeitung. Mit diesem gemeinschaftlichen Werk setzen die Gemeinden Fehring, Kapfenstein und Unterlamm einen wertvollen Impuls für einen gelingenden Lebens- und Wirtschaftsraum. Der Anspruch an dieses Medium ist es, Imagewerbung zu vermitteln.

Diese Sonderbeilage erscheint mit einer Auflage von je 17.000 Stück. Sie geht sonntags an einen Großteil der Abonnent:innen der Kleinen Zeitung der Bezirke Südoststeiermark und Jennersdorf (rd. 8.500 Stück) sowie an alle Abonnent:innen der Kronen Zeitung der Bezirke



Jennersdorf und Güssing (rd. 8.200 Stk.). Redaktionsschluss für das letzte Magazin in diesem Jahr ist der **18.10.2024.** Nähere Infos unter 03155-2303 oder wirtschaftsservicestelle@fehring.gv.at.





OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 23]

### **NATUR ERLEBEN**



Ein Hornissenbau ist ein wahres Kunstwerk

### Hornissen, perfekte Baumeister!

Die Tiere stehen unter Artenschutz

Aus zerkauten Holzfasern und Speichel bauen sich Hornissen oft kunstvolle Wohnungen (Foto). Darin leben sie, ähnlich den Honigbienen, in einem genau geregelten Familienverband. Hornissen ernähren sich vorwiegend von Insekten, sind daher sehr nützlich. Diese edlen und imposanten Tiere sind meist sehr friedlich – sie ver-

teidigen jedoch ihr Nest. Eine Bedrohung, vor allem für die heimischen Bienen könnte die nach Europa eingeschleppte asiatische Hornisse werden. In der Steiermark sind Hornissen geschützt – ausgenommen zum Schutz der Menschen, in Gebäuden und Hausgärten. Mehr dazu finden Sie auf www. naturschutzbundsteiermark at





Philipp Sacher beim Vortrag Foto: beigestellt

### Von einem, der auszog ...

... nicht das Fürchten zu lernen — sondern Träume zu verwirklichen. Den Traum eines Fleckchens heile Welt, wo auch immer ...

Der Vortrag von Philipp Sacher zum Thema "Hilfe zur Selbsthilfe – Wie jeder einzelne ein Stück besser mit unserem Erbe Natur umgehen kann" am 2. Juli im Gemeindezentrum Hohenbrugg an der Raab fand guten Anklang.

Seine Abenteuerlust ließ ihn auf der Weltreise mit vielen Kulturen und Methoden der Landwirtschaft in Verbindung kommen – und "Permakultur als die offensichtliche Rettung", sagt Sacher. Im westafrikanischen Togo schuf er aus einem einst verödeten Stück Land wieder ein Paradies – im Einklang mit der Natur und nicht gegen sie. Er verwies auf eine Lern-Community (PermaGuide), die ihren Mitgliedern dabei hilft, nachhaltig und unabhängiger zu leben, und lud auch ein, bei globalen Permakulturprojekten vor Ort mitzuarbeiten.



### FREIWILLIGE FEUERWEHR

### Freiwillige Feuerwehr der Stadt Fehring

Auf den Nassbewerb und Frühschoppen folgt der Funkbewerb

Der Herbst ist schon da, doch möchten wir uns noch einmal gemeinsam an den August zurückerinnern, den die Kameradinnen und Kameraden der FF Fehring heuer mit zwei Feiern verschönert haben.

Am 16. August ging es am Fehringer Hauptplatz heiß her, als viele Teams um die beste Zeit bei unserem Nassbewerb kämpften. Die Gruppe "Frühschoppen" – ein zusammengesetztes Team der Feuerwehren Hohenbrugg, Weinberg und Fehring – erreichte den ersten Platz vor der FF Kapfenstein und FF Hatzendorf.

Wir gratulieren allen Gruppen zu den hervorragenden Leistungen und bedanken uns herzlichst für die Teilnahme. Ein großer Dank gilt auch allen Besucher:innen, die mit ihren anfeuernden Zurufen die teilnehmenden Teams zu Best-



Frühschoppen der FF Fehring Foto: FF Fehring

leistungen angespornt haben. Auch ein Team der Stadtgemeinde Fehring nahm am Nassbewerb teil und erreichte den tollen 5 Platz

Am darauffolgenden Sonntag hielten wir unseren Frühschoppen ab, der von vielen Feuerwehren unseres Abschnittes bzw. Bereichs und auch von Kamerad:innen aus dem Südburgenland besucht wurde.

Wir, die Kamerad:innen der FF Fehring, möchten uns auch bei allen Freunden, Besucher:innen und Angehörigen herzlichst bedanken, mit denen wir diesen schönen Tag verbringen durften.



Nassbewerb Gemeindeteam Foto: Stadtgemeinde Fehring

#### **Funkbewerb**

Am 12. Oktober 2024 hält die FF Fehring den Bereichsfunkbewerb in der Sporthalle und Mittelschule ab. Zu erreichen gibt es für die Teilnehmer:innen das Funkleistungsabzeichen in Bronze bzw. für die Jugend das Funk-Fertigkeitsabzeichen.



Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 08 - 18 Uhr, Sa. 08 - 17 Uhr



r Seite 25 1

### FREIWILLIGE FEUERWEHR



Landesbewerb der Feuerwehrjugend Foto: FF Johnsdorf-Brunn



85er von Willibald Zeiler Foto: FF Johnsdorf-Brunn



Abzeichen der Wasserwehr Foto: FF Johnsdorf-Brunn

### Freiwillige Feuerwehr Johnsdorf-Brunn

Rückblick auf einen ereignisreichen Sommer

#### Landesfeuerwehrjugendleistungsbewerb

Mit dem Landesfeuerwehrjugend-Leistungsbewerb in Frohnleiten endete am 6. Juli die diesjährige Bewerbssaison für unsere Kids. Gemeinsam mit der Jugend der FF Hatzendorf, FF Fehring und FF Pertlstein zeigten sie ihr Können.

Sophia Gölles, Annalena Krenn, Jonas Siegl sowie Alexander Windisch erhielten das Abzeichen in der Stufe Bronze.

Jonas Kelz, Philipp Krenn, Samuel Maitz, Florian Steirer, Florian Unger und Annika Woppl erhielten ihr Abzeichen in der Stufe *Spiel Bronze*.

Marcel Koller und Celine Zupansky bekamen ihr Abzeichen in der Stufe Spiel Silber. Wir sind sehr stolz auf unsere Jugend und freuen uns über die zahlreich erbrachten Leistungen!

#### Bereichszeltlager

Mit voller Motivation nahmen unsere Kids vom 24. bis 27. Juli am Bereichszeltlager in Leitersdorf teil

Dort verbrachten sie die Zeit u.a. mit einer Nachtwanderung, einer lustigen Lagerolympiade sowie einem Ausflug ins Freibad Feldbach. Auch eine Runde mit der Feuerwehrzille auf der Raab durfte nicht fehlen. Dabei standen natürlich auch viel Spaß und gute Laune mit am Programm!

Wir bedanken uns bei unseren Betreuerinnen und Betreuern für die gute Zusammenarbeit sowie bei der FF Leitersdorf für die tolle Organisation des Lagers.

#### 85. Geburtstag

Die Kamerad:innen der FF Johnsdorf-Brunn gratulieren ihrem E-LM **Willibald Zeiler**  zu seinem 85. Geburtstag und wünschen viel Gesundheit im neuen Lebensjahr!

### **Nassbewerb in Fehring**

Auch dieses Jahr nahmen wir am Nassbewerb in Fehring teil. Dabei erreichten wir mit unserer gemischten Gruppe aus "Oldie" und "Elite" den hervorragenden 6. Platz. Danach durfte diese tolle Platzierung natürlich gefeiert werden.

#### Ferien(s)pass Fehring

Am 30. August fand am Gelände des Kulturhauses Brunn der "Erlebnisnachmittag mit der Feuerwehr" im Rahmen des "Ferien(s)pass Fehring" statt. 31 Kinder waren dieses Jahr mit vollem Einsatz bei unseren Stationen dabei. Hierbei durften sie u.a. den Sanitätsbereich, Atemschutz, technische Hilfeleistung, Absperrung, Funk, die

Einsatzfahrzeuge und deren Beladung und natürlich die Löschgeräte jeglicher Art kennenlernen und ausprobieren.

Ein großes Danke auch an die Feuerwehrkamerad:innen, die sich die Zeit nahmen und ihr Wissen mit unseren Jungbürger:innen teilten. Wie immer war es ein Riesenspaß mit den Kindern zu arbeiten und wir freuen uns schon auf nächstes Jahr, wenn es wieder heißt: Wir laden zum Erlebnisnachmittag mit der Feuerwehr!

#### Wasserwehrleistungsabzeichen

Am 30. und 31. August traten drei unserer Kameraden mit Bravour zum Wasserwehrleistungsabzeichen in Stubenberg an. Wir gratulieren OFM Lukas Novosel zum Abzeichen in Gold, sowie LM d.F. Fabian Gartler und HFM Stefan Kager zum Abzeichen in Bronze!



Gruppenfoto Bereichslager Foto: FF Johnsdorf-Brunn



Ferien (s) pass mit der Feuerwehr Foto: FF Johnsdorf-Brunn

### FREIWILLIGE FEUERWEHR

### **FF PertIstein**

Rückblick auf den Sommer 2024

Die FF Pertlstein blickt auf einen ereignisreichen Sommer zurück, geprägt von vielfältigen Aktivitäten und Veranstaltungen, die das Feuerwehrwesen in der Gemeinde und darüber hinaus bereicherten.

Anfang Juli startete der Sommer mit einer spannenden Kindergartenübung, bei der die Kleinsten spielerisch an das Feuerwehrwesen herangeführt wurden. Die Kinder konnten Feuerwehrgeräte ausprobieren und hatten dabei sichtlich Spaß. Am 6. Juli stellte die Feuerwehrjugend Pertlstein ihr Können beim Landesfeuerwehrjugend-Leistungsbewerb unter Beweis, sie meisterte den Bewerb und das Bewerbsspiel erfolgreich und wurde dafür mit ihren Abzeichen belohnt.

Mitte Juli hatten Kinder im Rahmen der Ferien(s)pass-Aktion die Möglichkeit, mit der



Gruppenfoto Wasserwehrleistungsbewerb FF PertIstein Foto: LEV Steiermark/Karner

Feuerwehrzille der FF Pertl-

stein die Raab aus einer völlig

neuen Perspektive zu erleben –

Das Jugendzeltlager des Be-

reichsfeuerwehrverbandes Feld-

bach fand Ende Juli in Leiters-

dorf statt. Auch die Feuerwehr-

jugend Pertlstein war mit dabei

und erlebte ein aufregendes Pro-

gramm voller Aktivitäten und

Spiele, zusammen mit rund

Anfang August lud die FF

Pertlstein zum traditionellen

220 anderen Jugendlichen.

nämlich vom Wasser aus.

Grillabend ein. Neben kulinarischen Köstlichkeiten wurde auch die Abschnittsfunkübung des Abschnitts Fehring durchgeführt. Ein herzlicher Dank ergeht an alle Gäste und Teilnehmer:innen, die den Abend zu einem Erfolg machten.

Mitte August stand für die Feuerwehrjugend die 24-Stunden-Übung auf dem Plan, bei der verschiedene Einsatzszenarien durchgespielt wurden. Ein umfangreiches Rahmenprogramm und gemeinsames Gril-



24h-Übung FF PertIstein Foto: FF PertIstein

len rundeten die Übung ab. Ebenfalls Mitte August stellte eine Gruppe der FF Pertlstein beim Nassbewerb in Fehring ihr Können unter Beweis.

Den krönenden Abschluss des Sommers bildete der Wasserwehrleistungsbewerb in Stubenberg am 31. August. Elf Kameraden und zwei Kameradinnen der FF Pertlstein zeigten ihr Können mit der Feuerwehrzille und erreichten alle angestrebten Abzeichen in Bronze und Silber.

# Weltspartag 2024: Spar dich fit.

### Feiern Sie mit uns in der Filiale Fehring:

- 30.10. nachmittags
   Kinderprogramm mit Schminken, Ballontiere und Animation
- 31.10.

vormittags: Kaffee und Kuchen nachmittags: Wein und Aufstrichbrote

#### Unsere Öffnungszeiten an den drei Weltspartagen:

vormittags: 8.30 - 12 Uhrnachmittags: 14 - 17 Uhr

steiermaerkische.at



OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 27]

### FREIWILLIGE FEUERWEHR



Segnung des neuen HLF1 der FF Hohenbrugg Foto: FF Hohenbrugg



Auszeichnungen an verdiente Kameraden der FF Hohenbrugg Foto: FF Hohenbrugg

### Neues HLF1 für FF Hohenbrugg

Segnung des neues Feuerwehrfahrzeuges (HLF1)

Nach intensiven Vorbereitungen durch das Team der FF Hohenbrugg ist das hochmoderne Fahrzeug Ende August von Kommandant-Stv. Gernot Neubauer gemeinsam mit der Feuerwehrjugend nach Hohenbrugg gebracht worden, wo es von der Ortsbevölkerung freudig begrüßt wurde.

Das HLF1 bietet eine Vielzahl von technischen Innovationen, die den Einsatzkräften helfen werden, noch effizienter und sicherer zu arbeiten. Ausgestattet mit modernster Löschtechnik und umfangreicher Ausrüstung, wird es insbesondere bei Brandeinsätzen. Unwetterein-

sätzen und technischen Hilfeleistungen von großer Bedeutung sein. Mit der Übergabe des HLF1 an den Kommandanten Marcus Gordisch wird ein weiterer wichtiger Schritt in der Modernisierung der FF Hohenbrugg vollzogen, der nicht nur die Einsatzfähigkeit erhöht, sondern auch die Sicherheit der Einsatzkräfte verbessert.

Am 1. September erhielt das neue Fahrzeug durch Pater Franz Lebitsch anlässlich eines Frühschoppens seinen Segen und wurde seiner Bestimmung übergeben. Finanzielle Unterstützung für den Fahrzeugankauf gab es auch von der Stadt-



Schlüsselübergabe von Bgm. Johann Winkelmaier an Kommandant Marcus Gordisch und dessen Stellvertreter Gernot Neubauer (v.l.)

Foto: FF Hohenbrugg

gemeinde Fehring und der Ortsbevölkerung.

Besonders hervorzuheben sind die vielen Auszeichnungen, die an verdiente Feuerwehrmitglieder verliehen wurden. Unter anderem gab es für Kommandant Marcus Gordisch und seinen Stellvertreter Gernot Neubauer die höchste Auszeichnung des Landesfeuerwehrverbandes – das Verdienstzeichen in Gold.

Marcus Gordisch bedankte sich auch mehrfach bei allen Kamerad:innen und Helfer:innen, als Dank gab es eine kleine Anerkennung.

Nach der Segnung übergab Bgm. Mag. Johann Winkelmaier das Fahrzeug offiziell an die FF Hohenbrugg, indem er den Schlüssel an den Kommandanten Marcus Gordisch und Stellvertreter Gernot Neubauer überreichte. Musikalisch umrahmt wurde der Festakt sowie der Frühschoppen von Hansi's Egerländern.

### Rotes Kreuz und FF Fehring übten gemeinsam

Vielen Dank für Euren unermüdlichen Einsatz!

Am 27. Juli fand eine gemeinsame Übung des Roten Kreuzes und der FF Fehring statt. Diese Übung diente den Einsatzkräften dazu, sich auf Notfallsituationen vorzubereiten und die Zusammenarbeit zwischen den Einsatzorganisationen zu stärken.

Die Übung simulierte realistische Unfallszenarien, in denen verunfallte Personen in einem PKW eingeschlossen waren. Die Feuerwehr übernahm hierbei die Öffnung der Fahrzeuge, um Zugang zu den Verletzten zu schaffen und das Rote Kreuz die medizinische Erstversorgung der Geretteten. Solche Übungen sind entscheidend, um die Abläufe bei tatsächlichen Einsätzen zu optimieren und sicherzustellen, dass die Koordination und Kommunikation zwischen den Einsatzkräften reibungslos verläuft. Sie bieten auch die Möglichkeit, neues Equip-



Gruppenfoto Übung der FF Fehring und Rotes Kreuz Fehring Foto: FF Fehring/Rotes Kreuz Fehring

ment zu testen und die Fähigkeiten der Einsatzkräfte kontinuierlich zu verbessern. Danke an alle Unterstützer:innen und Teilnehmer:innen – die harte Arbeit, Einsatzbereitschaft und Professionalität trugen entscheidend zum Erfolg der Übung bei. [ SEITE 28 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### **LANDJUGEND**

### Landjugend Hatzendorf

Die Sommermonate waren wieder geprägt von zahlreichen Aktivitäten und Terminen voller Spaß und Freude

#### Genuss, Spaß, Sport und Pflügen war im Juli angesagt

Am 5. Juli starteten wir mit einem Genussabend bei DeVin Spirits in Hatzendorf in den Sommer. Dabei durften wir bei einer spannenden Führung einen Einblick in den Betrieb erlangen und den Abend mit einer Verkostung ausklingen lassen. Am 12. Juli hatten alle Landjugendmitglieder des Bezirks die Möglichkeit miteinander ins Gespräch zu kommen, sich kennenzulernen und auszutauschen. Dies wurde beim Ortsgruppenstammtisch in Frannach durch verschiedene Spiele und einer gemeinsamem Jause möglich.

Am 13. Juli veranstalteten wir die alljährliche Ferien(s)pass-Aktion, bei der die Kinder unterschiedlichste Fun- sowie Geschicklichkeitsstationen absolvieren konnten. Zum Abschluss gab es bei einem gemeinsamen Lagerfeuer Würstel und Steckerlbrot. Für unsere Ortsgruppenmitglieder folgte am selben Abend eine gemütliche Jugendstunde mit Spielen und Gesprächen am Lagerfeuer.

Sportlich ging es am 20. Juli mit dem Bubblesoccer-Turnier der Landjugend Edelsbach weiter. Wir waren mit einem Team unserer Ortsgruppe vertreten und verbrachten einen erfolgreichen und amüsanten Tag.

Der krönende Abschluss des Monats Juli war der Landesentscheid Pflügen in Eggersdorf am 27. und 28. Juli. Vier unserer Mitglieder nahmen daran erfolgreich teil. Unser Obmann Georg Wippel erreichte in der Kategorie *Drehpflug Spezial* den 3. Platz und unser Kassier Josef Bauer den 2. Platz in der Kategorie *Drehpflug Standard*. Unsere Pflüger-Neulinge Tobias Stangl und Stefan Fink, die heuer das erste Mal teilnahmen, wurden mit dem 11. sowie dem 8. Platz in der Kategorie *Drehpflug Standard* ausgezeichnet. Wir gratulieren!

#### Der August war geprägt vom Ausflug, Nachwuchs, Tanzkurs und Pflügen

Von 1. bis 4. August ging es für uns zum Jugendausflug in die Ramsau, wo wir gemeinsam vier tolle, aktivitätsreiche Tage verbrachten. Das bunt gemischte Programm ermöglichte uns u. a. eine Wanderung in der Wörschachklamm und eine Gondelfahrt auf den Dachstein, inklusive dessen Erkundung. Weiters besuchten wir den Rittisberg, verbrachten gemütliche Stunden am See, besuchten den Wilden Berg Mautern und ließen unseren 4-tägigen Ausflug mit einem gemütlichen Buschenschankbesuch ausklingen.

Freudige Nachrichten erreichten uns währenddessen mit der Geburt unseres neuen Landjugendbabys Verena, der Tochter von Melanie Prandstätter und Lukas Lang, die am 2. August das Licht der Welt erblickte.

Daraufhin stellten wir direkt nach unserem Jugendausflug,



Obmann Georg Wippel beim Bundesentscheid Pflügen Foto: LI Hatzendorf

am 5. August, unseren Landjugendstorch auf und gratulierten der jungen Familie herzlich zu ihrem kleinen Sonnenschein.

Eine weitere Möglichkeit zum "Zusammenkommen" bot uns der Ortsgruppenstammtisch am 9. August, dieses Mal in Jagerberg. Auch hier verbrachten wir einen gemütlichen Tag gemeinsam mit zahlreichen Landjugendmitgliedern der verschiedenen Ortsgruppen.

Beim Pfarrfest Hatzendorf am 11. August unterstützten einige unserer Mitglieder die Pfarre als fleißige Kellner:innen.

Auch im August hatte das Pflügen bei uns einen großen Stellenwert, u. a. beim Oldtimer-

pflügen und der 5-Jahre-Feier der Landjugend Schiefer, bei der Tobias Stangl und Stefan Fink erneut als Pflüger mitmachten. Anschließend fand dann am 24. und 25. August der Bundesentscheid Pflügen statt. Dazu machte sich unser Obmann Georg Wippel mit einem großen Landjugendfanclub auf den Weg nach Walding und erreichte beim Pflügen den erfolgreichen 11. Platz. Wir gratulieren ihm herzlich zu seinem Erfolg.

Auch sportlich war bei uns im August einiges los. An vier Terminen schwangen 14 Tanzpaare beim Tanzkurs im Gasthaus Kraxner ihr Tanzbein, und wurden so bereits auf unseren bevorstehenden Landjugendball eingestimmt.

#### Nervenkitzel im September

Kühle Köpfe und ruhige Nerven waren am 1. September bei der Agrar- und Genussolympiade in Jagerberg gefragt. Zwei Teams unserer Ortsgruppe waren vertreten und zeigten an den verschiedenen Stationen ihr Können. Mit Geschicklichkeit und Strategie erreichten sie den erfolgreichen 2. sowie 4. Platz – wir gratulieren!



Agrar- und Genussolympiade Foto: LI Hatzendorf



Der Landjugendausflug führte auch auf den Dachstein Foto: LI Hatzendorf



Wir heißen unser Landjugendbaby Verena willkommen Foto: LI Hatzendorf

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 29]

### LANDJUGEND



Gruppenfoto Teichalm-Treffen der LJ Schiefer Foto: LJ Schiefer

### **Landjugend Schiefer**

3-Tages-Ausflug in den Süden

"Sommer, Sonne, Badesee"

lautete das Motto unseres Aus-

flugs von 26. bis 28. Juli an den Wörthersee. Ein kleiner Auszug aus dem Reisetagebuch: Freitags um 9 Uhr Abfahrt. Erste Station beim GH Gradwohl-Gasslwirt zur gemeinsamen Schnitzelsemmel-Jause. Anschließend Betriebsbesichtigung und Verkostung beim Weingut Resch in Deutschlandsberg. Nach einer Mittagsjause beim Buschenschank ging die Reise weiter zum Biohof Wurzinger, einem Milchziegen- und Pilzzucht-Betrieb nahe Völkermarkt. Abends gemeinsames Essen im Hotel Rösch und Ausklang in der

Samstags Badetag im Klagenfurter Strandbad. Nach dem Abendessen wieder Feiern in der Innenstadt von Klagenfurt. Sonntags ging die Reise nach dem Frühstück weiter zum

Klagenfurter Innenstadt.

Teichalm-Treffen des LJ-Bezirks Weiz, wo wir einen tollen Tag verbrachten und unser Können beim Bierkisten-Klettern und Melken unter Beweis stellen konnten. Ausklang beim Buschenschank Paierl.

Herzlichen Dank an unseren Buschauffeur Robert Sapper!

2. Oldtimer-Pflügen mit 5-Jahres-Party Am 17. August luden wir zum Oldtimer-Pflügen ein. Nach der Traktor-Segnung durch Pfarrer Christoph Wiesler, wurde der Acker unter die Pflüge genommen und binnen kürzester Zeit war die knapp ein Hektar gro-

ße Fläche gepflügt. Bei unserer 5-Jahres-Feier mit Swimming-Pool und Mallorca-Bar ließen wir den Abend bis in die frühen Morgenstunden ausklingen. Auf diesem Weg bedanken wir uns bei allen Besucher:innen fürs Dabeisein und bei allen Unterstützer:innen für die langjährige Freundschaft!



Oldtimer-Pflügen Foto: LI Schiefer



f.weigl@wienerstaedtische.at

Egal ob Küche oder Bad, wir haben für alles einen Rat!

### MARKUS MARINITSCH

FLIESENVERLEGUNG

8350 FEHRING | BRUNN 77 | 0664 / 52 48 732

[SEITE 30] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### **SENIORENBUND**







Auch das Tanzbein wurde geschwungen Foto: Pamela Ronner

### **Seniorenbund Fehring**

Beim Sommerfest wurde auch das 25-Jahr-Jubiläum gefeiert

Traditionell fand bei herrlichstem Sonnenschein am 15. August das Sommerfest des Seniorenbundes Fehring statt. Da an diesem Tag auch das 25-jährige Jubiläum der Gründung gefeiert wurde, durfte unser Obmann Klaus Ronner-Ermertz viele Ehrengäste begrüßen, darunter NAbg. MMag. Dr. Agnes Totter, LAbg. Franz Fartek, Landesgeschäftsführer Friedrich Roll und Bezirksobmann Dr. Othmar Sorger, Bgm. Mag. Johann Winkelmaier und Stadtpfarrer Christoph Wiesler.

Anlässlich dieses Festes wurden Gründungsmitglieder und Mitglieder, die sich um das Wohl des Vereins verdient gemacht haben, geehrt. Ehrenobfrau Wiltraut

Ziegerhofer und Vizebürgermeister a.D. Franz Cserni erhielten in Würdigung ihrer Verdienste die Ehrennadel in Gold überreicht.

Unter Schatten spendenden Schirmen genossen unsere zahlreichen Gäste Speis'
und Trank, wagten das eine oder andere
Tänzchen auf dem Tanzboden und gingen
mit vielen Geschenken und einem Lächeln
im Gesicht nach Hause. Herzlichen Dank
im Namen des Seniorenbundes Fehring an
die vielen Unterstützer:innen, tatkräftigen
Mitarbeiter:innen und Spender:innen der
Geschenkkörbe für unsere rundum gelungene Jubiläumveranstaltung.
Gabriele Bichler



Die Stimmung war perfekt Foto: Pamela Ronner

### Seniorenbund Hatzendorf

Die 4-Tagesfahrt führte nach Passau und Regensburg

Seit Jahren organisiert unsere Obfrau Anneliese Fuchs gemeinsam mit dem Busunternehmen Prehm Mehrtagesfahrten. Heuer ging es im Norden über die Grenze nach Passau. Wir begannen mit einer "Dreiflüsse-Schifffahrt" und bei der anschließenden Stadtführung bekamen wir einen bemerkenswerten Einblick in die Geschichte von Passau und auch die Bedeutung der Flüsse Inn, Donau und Ilz für die Stadt und die Region.

Am Dienstag ging es donauaufwärts Richtung Regensburg. Unser erstes Ziel war Kuchlbauer's Brauerei, welche vom Seniorchef, einem Kunstliebhaber, nach Plänen des Künstlers Friedensreich Hundertwasser umgebaut wurde. Der 30 m hohe Kunstturm ist bereits von weitem sichtbar. Am Nachmittag lernten wir bei einer Stadtführung die Geschichte von Regensburg näher kennen und besichtigten den Dom.

Am nächsten Morgen wartete mit der Besichtigung von Schloss Emmeran (Hauptresidenz der Fürsten Thurn und Taxis) das nächste Highlight auf uns. Am Nachmittag

erkundeten wir den Nepal-Himalaya Park in Wiesent, eine nepalesische Tempelanlage in einer rund 9 ha großen Anlage mit 3000 verschiedenen Pflanzenarten. Ludwig I. von Bayern ließ diese Tempelanlage in einer Bauzeit von 11 Jahren mit einer Länge von 66 m und Höhe von 20 m errichten.

Der Pavillon wurde im Zuge der Expo 2000 in Hannover von 800 nepalesischen Handwerkern errichtet und danach von einem Fabrikanten gekauft und wieder aufgebaut. Dieser ist ein Zeichen für Toleranz, denn hier vereinen sich in einem einzigen Gebäude die Schreine von Buddhisten und Hindus.

In der wunderschönen Stadt Schärding nahmen wir noch ein Mittagessen ein, und nach einem kurzen Aufenthalt ging es auf der Autobahn direkt nach Hause. Im Zuge der Heimreise gab es noch – zum krönenden Abschluss – die Fahrt zur Walhalla Genusskulisse.

Vielen herzlichen Dank für diese tolle Reise an unsere Obfrau Anneliese Fuchs – wir freuen uns schon jetzt auf die Reise 2025.



Ausflug Seniorenbund Hatzendorf Foto: Seniorenbund Hatzendorf

[ SEITE 31 ] OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL

### TIPPS VOM NOTAR ÖFFENTLICHE NOTARIN MAG. VALENTINA HERK



Mag. Alexander Frank, Mag. a Valentina Herk Foto: Notariat Herk

### Die Übertragung von Liegenschaften Liegenschaftsbezogene Rechte

In Fortsetzung der Reihe zur Übertragung von Liegenschaften, widmet sich dieser Artikel dem Thema Dienstbarkeiten.

Bei Dienstbarkeiten unterscheidet man zwischen persönlichen Dienstbarkeiten (zugunsten bestimmter Personen) und Grunddienstbarkeiten (zugunsten des Eigentümers bzw. der Eigentümerin bestimmter Grundstücke).

Grunddienstbarkeiten berechtigen den Eigentümer bzw. die Eigentümerin der herrschenden Liegenschaft: Beispielsweise in Form eines Wegerechtes, ein fremdes Grundstück zu überqueren und darauf zu gehen und zu fahren oder als Leitungs(führungs)rechte Wasser- oder Stromversorgung. Eine Grunddienstbarkeit führt sohin bei Berechtigten (herrschendes Grundstück) dazu, dass diese für ihre eigene Liegenschaft einen Vorteil erlangen, während die Dienstbarkeit auf der Seite des dienenden Grundstücks eine Belastung darstellt.

Bei Übertragungen von einzelnen Grundstücken oder Teilflächen, ist eine Überprüfung durchzuführen, ob Dienstbarkeiten bestehen bleiben und/ oder auch auf den neuen Eigentümer bzw. die neue Eigentümerin übertragen werden, die betroffene Fläche nicht von der Dienstbarkeit betroffen ist oder Umstände vorliegen, die eine Löschung der Dienstbar-keit erlauben. Dienstbarkeiten bleiben grundsätzlich bestehen, sofern kein Nachweis erbracht werden kann, dass eine Dienstbarkeit löschungsreif ist oder das zu übertragende Grundstück von einer Dienstbarkeit nicht betroffen ist.

Bei Liegenschaftsübertragungen ist jedes, im Grundbuch eingetragene Recht gesondert zu betrachten, und sohin eine ausführliche Erhebung und Beratung vor jeder Vertragserrichtung erforderlich.

Wir stehen Ihnen in diesem Zusammenhang – und auch in anderen rechtlichen Angelegenheiten - gerne zur Verfügung, und weisen darauf hin, dass die erste Rechtsauskunft kostenlos ist.



Ungarnstraße 9 | 8350 Fehring Tel 03155 / 5106 | Fax DW 16 | kanzlei@notariat-herk.at | www.notariat-herk.at





Gruppenfoto Gesangverein Fehring Foto: Gesangverein Fehring

### **Gesangverein Fehring**

Ausflug nach Kärnten

Am 6. Juli unternahm der Gesangverein Fehring einen gemütlichen Ausflug ins malerische Kärnten. Nach einer Frühstückspause in Griffen ging es weiter nach Klagenfurt zum Wörthersee. Bei strahlendem Sonnenschein genossen wir die Schifffahrt mit einem alten Dampfschiff über den Wörthersee nach Velden.

Nach einem ausgiebigen Mittagessen führte uns der Ausflug

anschließend zum Pyramidenkogel, wo der Aussichtsturm mit seinem grandiosen Rundumblick beeindruckte. Einige Mutige wagten sich sogar auf die spektakuläre Rutsche, um auf aufregende Weise den Weg nach unten zu finden.

In geselliger Runde fand der Tag seinen gemütlichen Ausklang, bei gutem Wein und regionalen Spezialitäten in einer Buschenschank.

[ SEITE 32 ] \_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024



Krippenspiel (Archivfoto) Foto: beigestellt

#### **Erntedankgottesdienst und Krippenspiel** in der Evangelischen Christuskirche

Am 13. Oktober 2024 findet um 9:30 Uhr der Erntedankgottesdienst in der Evangelischen Christuskirche statt. Dieser wird von jungen Musikern mit moderner Musik fröhlich umrahmt werden

Alle sind sehr herzlich eingeladen mitzufeiern und nach dem Gottesdienst bei einer kleinen Erfrischung zu verweilen.

Zu Weihnachten ist wieder ein

Krippenspiel in der Christus-

kirche geplant. Weitere Infos dazu gibt es demnächst auf der Website www.evangelischamland.at und auf Facebook (www.facebook.com/feldbach.evangelisch).

Termine für die monatlichen Gottesdienste im Sonnenhof finden Sie wie gewohnt auch auf der Website.



### TIPPS VOM STEUERBERATER

TRICOM STEUERBERATUNG GMBH & CO KG

### Anspruchszinsen für Steuernachforderungen vom Finanzamt

erinnern, dass ab dem 1. Oktober 2024 Anspruchszinsen für Steuernachforderungen aus der Einkommenbzw. Körperschaftsteuer 2023 vom Finanzamt verhänat werden. Umgekehrt, wenn es zu einer Steuerautschrift nach dem 1. Oktober 2024 kommt, kann es auch zu positiven Anspruchszinsen kommen.

Nachzahlungen der Einkom-

men- bzw. Körperschaftsteuer

2023 unterliegen einer besonde-

ren Verzinsung, der sogenannten "Anspruchsverzinsung". Das betrifft die noch offenen

nach dem 1. Oktober 2024

durch Bescheid festgesetzt wer-

den, werden mit einem Jahres-

Steuererklärungen 2023. Steuernachforderungen für das Jahr 2023, die vom Finanzamt

Wir möchten Sie daran



Mag. Manfred Kleinschuster, TRICOM Foto: Kleinschuster

zu vermeiden. Beispielhaft ist bei

einer Steuernachzahlung von rund € 10.000,- der Freibetrag von € 50,- bereits nach einem Monat erreicht!

und

auszahlung für das Kalenderjahr 2023

im Verhältnis zu

Ihrem voraussichtli-

chen Ergebnis zu

gering ausgefallen

ist, empfehlen wir

Ihnen die voraus-

sichtliche Nachzahlung zu berechnen

um entsprechende

Anspruchszinsen

einzuzahlen,

Beachten Sie bitte die Angabe eines entsprechenden Verwendungszwecks auf dem Überweisungsbeleg beim Online-Banking bei Körperschaftund Einkommensteueranzahlungen (z.B. "K 1-12/2023" oder "E 1-12/2023"), um eine korrekte Zuordnung der Zahlung zu gewährleisten.

Bei nicht widmungsgemäßer Zuordnung Ihrer Zahlung laufen die Zinsen leider weiter.

Der Vollständigkeit halber sei darauf hingewiesen, dass Sie auch die Möglichkeit haben, das Finanzamt als Kreditgeber mit einem Jahreszinssatz von aktuell 5,88 % zu nutzen. In diesem Fall ist kein unmittelbarer Handlungsbedarf gege-

Für weitere Fragen zu diesem Thema stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter unserer Kanzlei gerne zur Verfügung!

zinssatz von aktuell 5,88 % kreditmäßig verzinst. Durch eine Abschlagszahlung an das Finanzamt in Höhe der zu erwartenden Steuer kann man diese Verzinsung (ab dem Zeitpunkt der Zahlung) verhindern. Die Nachforderungszinsen sind ertragsteuerlich nicht abzugsfähig und die Gutschriftzinsen nicht steuerpflichtig. Für Anspruchszinsen mit einem errechneten Zinsbetrag unter € 50,- erfolgt keine Festsetzung.

Wenn daher Ihre Einkommenbzw. Körperschaftsteuervor-

#### TRICOM STEUERBERATUNG **GmbH & Co KG**

Ungarnstraße 8a 8350 Fehring T +43 (3155) 2665 Augustinerplatz 7 8280 Fürstenfeld T+43 (3382) 53660

www.tricom-stb.at

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 33]

### **FORSTWIRTSCHAFT AKTUELL**

LANDWIRTSCHAFTSKAMMER & WALDVERBAND SÜDOSTSTEIERMARK



Für Waldbesitzer:innen gibt es interessante Förderprogramme Foto: RK

### Was ist jetzt im Wald zu tun?

#### Liebe Waldbesitzer:innen!

Als zuständiger Forstreferent der Landwirtschaftskammer Steiermark für die Südoststeiermark, und Geschäftsführer des Vereins Waldverband Südoststeiermark, informiert Sie Herr Dipl.-Ing. Wolfgang Holzer über Interessantes aus dem Bereich der Forstwirtschaft. – Was ist aktuell im Wald zu tun?

Borkenkäferbekämpfung

Es ist jetzt sehr wichtig, besondere Aufmerksamkeit auf den Borkenkäfer zu lenken. Kontrollieren Sie regelmäßig Ihre Waldbestände auf Borkenkäferbefall und arbeiten Sie Schadbäume schnellstmöglich auf!

#### **Forstförderung**

Wenn sie im Wald Aufforstungen oder Pflegeeingriffe vorhaben, setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung. Es gibt ein interessantes forstliches Förderprogramm, das viele Maßnahmen unterstützt. Wichtig: Der Förderantrag muss immer vor Umsetzung der Maßnahmen gestellt werden!

#### Herbstaufforstung

Bestellen Sie rechtzeitig Ihre Forstpflanzen und melden Sie sich rechtzeitig bei uns, wenn Sie eine Beratung in Anspruch nehmen möchten!

#### Ernte- und Pflegemaßnahmen

Melden Sie sich rechtzeitig für eine Beratung bei uns und neh-

men Sie auch jetzt schon bei Bedarf Kontakt mit Dienstleistern auf, damit diese rechtzeitig disponieren können. Der Waldverband Südoststeiermark ist hier ein verlässlicher Partner.

#### Kulturpflege vor dem Winter

Es ist besonders wichtig, vor dem Winter nochmals Unkraut und Brombeeren zu bekämpfen, damit die Kulturen im Winter unter dem Schnee nicht absticken. Auch auf einen wirksamen Verbiss- und Fegeschutz nicht vergessen!

#### Welchen Service bietet die Landwirtschaftskammer den Waldeigentümer:innen an?

- Beratung in den Bereichen Waldbau (Aufforstung, Bestandspflege, Borkenkäferbekämpfung etc.)
- Holznutzung und Holzvermarktung
- Forstförderungsberatung und -abwicklung
- Forstliche Rechtsberatung
- Gutachten zur forstwirtschaftlichen Fragestellungen
- Forststraßenbau (Planung und Bauaufsicht)

Landwirtschaftskammer Südoststeiermark DI Wolfgang Holzer (Forstreferent) 0664 / 260 97 94 Matthias Maier (Förster) 0664 / 266 59 94



beitet. Die Eröffnung

ist im November 2024

geplant. Hauptbetreiber-

innen des Projekts sind

u.a. Silvia Reindl (WIET –

Windisch Elektro Technik

Caroline

Angerer (KPMG).

GmbH), KGT-Geschäftsführer

Josef Dietl, Franz Gross (Tisch-

lerei Gross), Florian Lugitsch

junior und senior (E-Lugitsch),

(Puchleitner Bau) und Philipp

Bereits in jungen Jahren soll

bei Kindern die Begeisterung

für Technik und Handwerk ge-

weckt werden. Besonders im

Vulkanland, bekannt für seine

Fachkräfte im Handwerk, ist

dies von großer Bedeutung.

Puchleitner-Tuma

Engagierte Senior:innen werden gesucht, die bereit sind Kinder handwerklich gezielt zu fördern Foto: Technik für Kinder

#### Senior:innen gesucht!

Wir laden speziell Senior:innen herzlich ein, gegen Entgelt für ein oder mehrere Tage pro Woche etwa drei Stunden am Nachmittag, Kinder im Alter von 7 bis 14 Jahren zu unterstützen.

#### Kontakt:

Daniela Wolf, Projektleitung Technik für Kinder Vulkanland 0664/4366406 www.technikfuerkinder.at



[ SEITE 34 ] \_\_\_\_\_\_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

#### THURNERN MIT CHRISTINE

## WIRBELSÄULE INDIAN BALANCE



Für alle, die auch im Winter TOP-FIT und BEWEGLICH bleiben wollen.

12 Einheiten a 60 min. im Turnsaal der VS Hatzendorf **Mittwochs ab 6. November 2024** um 19:00 Uhr € 90.00 Einzelpersonen / € 85.00 p.P. für Paare

Christine Thurner | 8333 Riegersburg | Stang 58 +43 (0)664 73803297 | christinethurner123@gmail.com



Gruppenfoto "Die Traubenjäger" Foto: beigestellt

### Leseverein "Die Traubenjäger"

Ausflug des Lesevereins vom Buschenschank Bauer

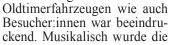
Nach einem gemütlichen Frühstück in Grimmenstein führte die Reise ins malerische Höllental, wo eine hochinteressante Führung durch die Wiener Wasserwerke am Programm stand. Weiter ging es nach Gloggnitz, wo uns der Ramswirt herzlich empfing. Nach einer spannenden Führung durch die Land-

wirtschaft und einem köstlichen Mittagessen machten wir uns auf den Rückweg.

Den krönenden Abschluss bildete ein Besuch beim Heurigen BB1 in Bad Waltersdorf, wo der Tag in geselliger Runde ausklang. Ein herzliches Dankeschön an die Organisatoren für diesen gelungenen Ausflug!

#### Oldtimertreffen in Hatzendorf

Am 28. Juli fand ein Treffen des Oldtimerund Brauchtumvereins im Dorfzentrum Hatzendorf statt. Der Andrang von





Preise verlost. Ein herzliches Dankeschön den zahlreichen Sponsoren und Besucher:innen.

### Sparverein Hatzendorf

Ausflug ins Burgenland wartete mit Überraschungen auf

Der Sparverein Hatzendorf organisierte für seine Mitglieder einen Ausflug, der trotz einer spontanen Planänderung zu einem unvergesslichen Erlebnis wurde. Nachdem die geplante Draisinentour in Deutschkreuz buchstäblich ins Wasser fiel, führte die Reise nach Neckenmarkt, wo der Altbürgermeister von Neckenmarkt die Gruppe persönlich durch das Weinmuseum und die Weingärten führte. Der zufällig anwesende bekannte Witzeerzähler Harry

Prünster besuchte uns bei der Weinkost. Anschließend ging es weiter zur Konditorei Kaffee Aloisia in Badersdorf, die ebenfalls mit einer Überraschung aufwartete: Die Band der Nockis legte einen Zwischenstopp ein, um Kaffee und Mehlspeisen zu genießen. Den krönenden Abschluss fand der Ausflug im Buschenschank Gölles, wo bei einer herzhaften Jause und einem guten Glas Wein der Tag gemütlich ausklang. Leopold Lehner





Harry Prünster unterhielt die Teilnehmer:innen des Sparvereinausflugs Fotos: beigestellt



KOMM HER, NIMM MIT!

Grill-Mobil Fehring am Fehringer Hauptplatz

Jeden Donnerstag 9:00 bis 13:30 Uhr

Bestell-Hotline: 0664 11 616 11

www.fandl-hendl.com

**Γ SEITE 35** T OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL



Rennsport-Feeling mit 50 ccm am Red Bull Ring Foto: MopedGPNT

### Oldimer Club "Blechmobil"

Auf den Moped-Grandprix folgt die Herbstausfahrt durchs Vulkanland

Am 15. August fand am Red Bull Ring in Spielberg der erste MopedGP statt. Eine Gruppe des Oldtimer Clubs "Blechmobil" war dabei und ließ es sich nicht nehmen, zwei Runden Rennsport-Feeling mit 50 ccm auf einer Grandprix-Strecke zu absolvieren. Es war ein Spaß für Fahrer und mitgereiste Fans.

Am 6. Oktober 2024 wird es eine Oldtimer-Herbstausfahrt an der "Steirischen Schlösserstraße" geben. Treffpunkt ist um 08:00 Uhr vor der Fachschule Schloss Stein in Petzelsdorf. Gefahren wird auf Landes- und Gemeindestraßen mitten durch das Vulkanland (es gilt die STVO). Anmeldung und Infos unter 0664 / 34 28 044



Herbstausfahrt im Vulkanland Foto: Blechmobil



Die Fotografen Verena und Andreas Jeitler präsentieren den Jakobsweg Foto: Jeitler

### Film & Fotoshow "Jakobsweg"

3.000 km von der Steiermark nach Spanien

Erleben Sie die besondere Pilgerreise der beiden Fotografen und Filmemacher Verena und Andreas Jeitler am 7. November 2024 um 19:30 Uhr im Kleinen Kultursaal Fehring. Ihre über drei Monate dauernde Pilgerreise führte sie zu Fuß rund 3.000 km von der Steiermark bis nach Spanien. In eindrucksvollen Film- und Fotoaufnahmen zeigen sie die Schönheiten des Jakobsweges in diesem Abschnitt.

Karten: www.erlebnis-erde.at und an der Abendkasse.

### TIPPS VOM RECHTSANWALT

DR. ROLAND WEINRAUCH, LL.M. (NYU) - WEINRAUCH RECHTSANWÄLTE

### Schulausflug: Wer ist für die sichere Beherbergung verantwortlich?

Entscheidung des Obersten Gerichtshofes

Der Schüler einer Bundesschule, und zwar einer Neuen Mittelschule (NMS) war am 14.03.2022 mit seiner Klasse auf Schulschiwoche in einem Wintersportort. Die Beherbergung erfolgte in einer Jugendherberge. Die Organisati-



che einschließlich der Beherbergung wurde im Vorfeld von der NMS akkordiert und vertraglich fixiert. Bereits in der ersten Nacht fiel der Schüler in der Jugendherberge in seinem Zimmer aus der oberen Etage des Stockbetts und verletzte sich dabei. Er konnte nur deswegen im Schlaf aus dem Stockbett fallen, weil die Absturzsicherung des Bettes effektiv lediglich eine Höhe von 5 bis 6 cm abdeckte. Nach Ansicht des Schülers entspricht eine derart niedrige Absturzsicherung nicht den einschlägigen technischen Normen und Richtlinien.

Der Schüler begehrte von der Jugendherberge Schadenersatz mit der Begründung, dass diese im Rahmen ihrer Schutzund Sorgfaltspflichten dafür zu sorgen haben, dass ein sicherer Aufenthalt in der Jugendherberge gewährleistet wird.

Im anschließenden Gerichtsverfahren war strittig, ob der Schüler überhaupt die Jugendherberge klagen kann. Der



Vorfall hat sich nämlich im Rahmen einer Schulveranstaltung ereignet. Nach Ansicht der Jugendherberge seien Lehrer bzw. die Schule für die Aufsicht und Sicherstellung jedweder Gefahrenfreiheit während einer Schulveranstaltung ver-

antwortlich, sodass die Republik Österreich im Rahmen der Amtshaftung geklagt werden müsse, da die Jugendherberge nur als beliehenes Unternehmen für die Bundesschule tätig geworden sei.

Bezirks- und Landesgericht teilten die Ansicht der Jugendherberge. Der Oberste Gerichtshof (OGH) kam hingegen zum Ergebnis, dass die Leistungen der Jugendherberge, wie Unterbringung, Verpflegung oder Reinigung "in keinem ausreichend engen Zusammenhang mit den hoheitlichen Aufgaben der Schule stehen". Die Jugendherberge ist daher in diesem Zusammenhang nicht der Schule zuzuordnen, sodass sie selbst für die sichere Beherbergung der untergebrachten Schüler verantwortlich ist.

Für sämtliche Fragen rund um das Thema Schadenersatz steht Ihnen das Team der Weinrauch Rechtsanwälte GmbH jederzeit zur Verfü-



#### WEINRAUCH RECHTSANWÄLTE

Wien . Steiermark . Burgenland

Dr. Roland Weinrauch LL.M. (NYU)

Hauptplatz 9, 8350 Fehring Tel 03155 / 20994, Fax 01 / 890472599, kanzlei@anwaltei.at [ SEITE 36 ] \_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

#### **Optik Ruck unterstützt Brillensammelaktion** für Entwicklungsländer von Lions

Lions International ist die weltweit größte Serviceclub-Organisation. Unter dem Motto we serve (wir dienen) wird dem Nächsten auf einfache und unkomplizierte Art und Weise, so rasch und so effizient wie möglich geholfen. Im Rahmen des Hilfsprogramms SightFirst werden seit Jahrzehnten weltweit Maßnahmen bzw. Hilfsaktivitäten für blinde und sehschwache Menschen gesetzt. "Lions sind eine ganz wichtige und tragende Säule unserer Gesellschaft. Sie engagieren sich ehrenamtlich für Menschen, die Hilfe brauchen - seien es die Menschen in ihrer unmittelbaren Nachbarschaft oder auch Notleidende in aller Welt. Es ist mir daher eine große Freude, sie bei ihren Hilfsmaßnahmen zu unterstützen", so Augenoptikermeister Reinhard Ruck.

Optik Ruck in Fehring als Partner

Die Sammelbox für Altbrillen steht nun bei Optik Ruck in Fehring wieder bereit. Wer eine oder mehrere alte Brillen zu Hause hat und diese einem guten Zweck zuführen möchte, kann diese gerne in die Altbrillensammelbox einwerfen. Die Empfänger:innen der Brillen freuen sich über Ihre Spende! Die gesammelten Brillen werden in grenzüberschreitender Kooperation mit Lions von "Brillen Weltweit" aufbereitet und weltweit in Entwicklungsländer versendet.

#### Optik Ruck | FEHRING NORD T: 03155 40695 | www.optik-ruck.at



Altbrillensammelbox bei Optik Ruck Foto: Ruck

### **DIE POLIZEI INFORMIERT**

**EINE INFORMATION VON GEMEINSAM. SICHER UND POLIZEI** 

#### **Tipps & Empfehlungen**

- Eltern und Kinder sollten gemeinsam den sichersten Schulweg festlegen und auch gemeinsam mehrmals üben. Dieser muss nicht zwingend der kürzeste Weg sein.
- Keinen Stress und keine Hektik auf dem Schulweg.
- Rechtzeitiges Aufstehen und genügend Zeit einplanen.
- Auf dem Gehsteig sollten Kinder immer auf der "Innenseite", also möglichst weit weg von der Straße und den Fahrzeugen gehen. Besondere Vorsicht ist bei Hausund Firmenausfahrten geboten.
- Für Kinder, die mit dem Bus fahren, ist es wichtig zu warten, bis dieser weggefahren ist, bevor die Straße überquert wird.
- Bei schlechter Sicht, Dämmerung oder Dunkelheit sollten die Kinder helle Kleidung oder eine Warnweste tragen. Durch Schultaschen oder Kleidung mit Reflektor-Streifen werden die Kinder für andere Verkehrsteilnehmer:innen früher wahrnehmbar.
- Kinder lernen vom Verhalten der Eltern. Seien Sie daher auch besonders im Straßenverkehr Vorbild!

# Sicher unterwegs am Schulweg

Tipps für das sichere und richtige Verhalten mit Kindern im Straßenverkehr

Jedes fünfte Kind in Österreich wird mit dem Auto zur Schule gebracht. Helfen Sie mit, das "Verkehrschaos" vor den Schulen zu vermeiden. Nützen Sie die regulären Parkplätze oder andere geeignete Verkehrsflächen, um Ihren Kindern ein ungefährdetes Aussteigen aus dem Auto zu ermöglichen.

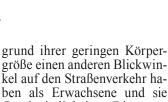
Vermeiden Sie es, selbst mit Ihrem Fahrzeug, beispielsweise durch Parken direkt vor der Schule oder an der Bushaltestelle, zum Verkehrshindernis zu werden. Sprechen Sie mit Ihren Kindern über die Gefahren am Schulweg.

Bei der Verkehrserziehung mit allen ersten Klassen werden bzw. wurden mit den Kindern die sichere Überquerung der Straße geübt und weitere Tipps besprochen.

#### Verhalten vor der Schule

Als Fahrzeuglenker:in gilt es zu beachten, dass Kinder auf-

größe einen anderen Blickwinkel auf den Straßenverkehr haben als Erwachsene und sie Geschwindigkeit, Distanzen und Gefahren nicht so gut einschätzen können.



**POLIZEI**\*

GEMEINSAM.SICHER

#### Richtige Kindersicherung im Auto

Egal, ob die Kinder bei den Eltern, Großeltern oder beim Nachbarn im Auto mitfahren. Jede:r Fahrzeuglenker:in trägt die Verantwortung für die vorschriftsmäßige Sicherung der Kinder im Auto.

#### Radfahrprüfungen

Im Herbst wird mit den Kindern der vierten Volksschulklassen wieder das Radfahren geübt und die Radfahrprüfung abgehalten.

Die Warnwesten werden wieder von der Stadtgemeinde Fehring zur Verfügung gestellt. Besten Dank!



OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 37]

## **VOLKSSCHULEN**



## Sommerbetreuung für Schulkinder in der Volksschule Fehring

Die Wiki-Sommerbetreuung für Schulkinder hatte in der Volksschule Fehring acht Wochen lang von 07:00 bis 17:00 Uhr geöffnet. In diesem Jahr hatten wir wieder verschiedene kreative Angebote, wie Arbeiten mit Ton und Holz, vorbereitet. Aber auch Ausflüge in den Wald, zu den öffentlichen Spielplätzen in Fehring und zur Raab

standen auf dem Programm. Wettbewerbsspiele in der Sporthalle und freies Spiel mit den Sportmaterialien waren wie jedes Jahr ein Fixpunkt. Heuer gab es erstmalig einen Spiele-Pass für jedes Kind, mit dem es Preise zu gewinnen gab, die von der Raiffeisenbank Region Fehring gesponsert wurden. Dafür herzliches Dankeschön!



## Sommerschule in der Volksschule Fehring

In der Sommerschule wurden die Fähigkeiten der Kinder vorrangig in Deutsch und Mathematik gefördert. Nebenbei wurden aber auch Kunst und Gestaltung oder Musik integriert. Bei vielen Gesprächsanlässen durften die Kinder von ihrem Tag berichten. Die erste und zweite Klasse arbeitete heuer in den beiden Wochen zum Thema Wetter. Die dritte und vierte Klasse beschäftigte sich mit dem Thema Sport und den Olympischen Sommerspielen. Diese Themen wurden in den Lernalltag eingebunden, u. a. durch die Gestaltung eines Kresse-Hauses oder durch das Erfinden eines eigenen Maskottchens. Weiters besuchten die Kinder die schuleigene Bibliothek und liehen sich dort Bücher aus, die während der Sommerschule gelesen wurden.

### Die (letzte) besondere Schulwoche an der Volksschule Hohenbrugg

Um die letzte Schulwoche besonders zu machen, wurden unterschiedliche Projekte für die Schüler:innen der Volksschule Hohenbrugg vorbereitet, in denen sie erlerntes Wissen wiederholen und sich neue Informationen aneignen konnten.

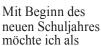
Das Hauptaugenmerk war die Leseförderung. Die Kinder widmeten sich den eigenen Lieblingsbüchern, und konnten sie auch den Mitschüler:innen vorstellen. Lesespiele wurden gemeinsam gelöst und gegenseitiges Geschichtenvorlesen war ein Highlight, von dem auch die zukünftigen Schulanfänger:innen profitierten. Zudem erhielten alle Kinder ein Eis vom Stammtisch Weinberg, ein herzliches Dankeschön dafür. Am 2. Juli, anlässlich Mariä Heimsuchung,

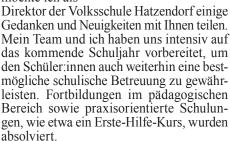


besuchten alle Schüler:innen den Gottesdienst in der Kapelle in Weinberg. Anschließend bekamen die Kinder beim Gasthaus Bruchmann ein Würstel und ein Getränk, das dankenswerterweise von der Stadtgemeinde Fehring gesponsert wurde.

### Gedanken zum Schulbeginn an der Volksschule Hatzendorf

von VS-Dir. Mag. Ivo Hanifl, BEd.





In den letzten Jahren haben wir viel erreicht. Besonders stolz sind wir auf das MINT-Gütesiegel und das Meistersinger-Gütesiegel, die unsere Schule für ihr Engagement in den Bereichen Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik sowie Musik auszeichnen. Diese Anerkennungen bestätigen unter anderem, dass wir unseren Schüler:innen eine breit gefächerte und hochwertige Ausbildung bieten. Für das neue Schuljahr haben wir einiges geplant. Erstmals wird eine "Unverbindliche Übung" im Bereich "MINT" angeboten, die das Interesse und die Fähigkeiten unserer Kinder in den Themengebieten Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik gezielt fördern soll. Auch unser Schulchor wird weiterhin eine Stunde pro Woche proben und damit die musikalische Erziehung an unserer Schule bereichern.

Ein besonderes Anliegen ist uns der Schutz und das Wohl unserer Schüler:innen. Aus diesem Grund haben wir ein umfassendes Kinderschutzkonzept entwickelt, das ab diesem Schuljahr an unserer Schule umgesetzt wird. Es ist uns wichtig, ein sicheres Umfeld zu schaffen, in dem sich jedes Kind wohlfühlen und entfalten kann.

Besonders erfreulich war in den vergangenen Jahren die gute Zusammenarbeit mit den Eltern und der Elternvertretung. Ich hoffe sehr, dass wir auch in diesem Schuljahr auf diese erfolgreiche Zusammenarbeit bauen können. Vor allem freut es uns, wenn wir von Eltern ehemaliger Schüler:innen, die inzwischen weiterführende Schulen besuchen, positive Rückmeldungen erhalten, dass ihr Kind bei uns gut vorbereitet wurde. Ich wünsche allen ehemaligen Schüler:innen der Volksschule Hatzendorf einen erfolgreichen Start an ihren weiterführenden Schulen und freue mich bereits auf die Arbeit mit den Kindern, die in diesem Schuljahr bei uns beginnen werden.



[ SEITE 38 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

## **MITTELSCHULE**



### **Big Challenge**

An diesem europaweiten Englisch-Wettbewerb nahmen Schüler:innen aus allen Schulstufen teil. Viele Kinder nutzten schon Monate zuvor die zugehörige App, mit welcher sie spielerisch ihre Englischkenntnisse erweiterten. Die "Challenge Days" verliefen erfolgreich – in beinahe allen Schulstufen gab es Schüler:innen, die sich zu den besten des Landes zählen dürfen. Anna Glatz erreichte steiermarkweit den 2. Platz!



### Raiffeisenbezirksturnier-Sieger

In der letzten Schulwoche erzielten unsere Schüler einen beeindruckenden Sieg beim Raiffeisenbezirksturnier in Bad Gleichenberg. Nach einem holprigen Start konnte sich unsere Mannschaft schlussendlich den Turniersieg aus acht Mannschaften einfahren – ohne Gegentor und mit Siegen gegen die MS Gnas und SMS Feldbach (im Elfmeterschießen). Wir gratulieren und danken den Unterstützern!



### **Ausflug zum Biobauern**

Die Schüler:innen der 2. Klassen besuchten einen regionalen Biobauern im Rahmen ihres Unterrichts in Ernährung und Hauswirtschaft. Der Ausflug bot eine einzigartige Gelegenheit, nachhaltige Landwirtschaft hautnah zu erleben und viel über ökologische Anbauverfahren und artgerechte Tierhaltung zu erfahren. Der Besuch weckte auch das Interesse der Jugendlichen an bewusster, nachhaltiger Ernährung. Danke!



### **Besuch Rotes Kreuz**

Das Rote Kreuz gab den Kindern der 1. und 2. Klasse einen spannenden Einblick, wie wichtig und vielfältig die Arbeit als Rettungssanitäter:in ist. Die Kinder lernten den Rettungswagen kennen und durften ihn erkunden. Der Besuch sollte nicht nur Neugier wecken, sondern auch erste Kenntnisse in Erster Hilfe vermitteln und das Interesse an sozialen Berufen fördern. Ein lehrreicher Besuch, der in Erinnerung bleibt.



### Theaterfahrt nach Graz

Die 1. Klassen genossen die Theaterfahrt ins Next Liberty zum Stück "Neinhorn", das alle sehr oft zum Schmunzeln brachte. Interessierte Schüler:innen der 2. Klassen sahen das Stück "Der König, der alles hatte", und Schüler:innen der 3. und 4. Klassen hatten die Möglichkeit, das Musical "Tom Sawyer" zu erleben. Es war ein farbenfroher und sonniger Tag in Graz, an den wir uns gerne zurückerinnern werden.



### Ein sportlicher letzter Dienstag

Am Dienstag der letzten Schulwoche fand der alljährliche beliebte Sporttag statt. Auf dem Programm standen verschiedene Disziplinen wie Weitsprung, Weitwurf und Sprint, bei denen die Kinder ihre sportlichen Fähigkeiten unter Beweis stellten. Ein weiteres Highlight war das Völkerballturnier, bei dem die Klassen um den Sieg kämpften und sich gegenseitig lautstark anfeuerten. Ein perfekter Abschluss für das Schuljahr!



### **Talent School**

Die Mittelschule Fehring ist als "Talent School" Pionier in der Bildungs- und Berufsorientierung und seit Herbst Teil eines zertifizierten Pilotprojekts in Österreich und Ungarn, das von der EU im Rahmen von "Interreg" finanziert und von Hochschulen und Expert:innen begleitet wird.



### Besuch in der HAK

Im Juli besuchten die 3. Klassen die HAK Feldbach, wo die Schüler:innen digitale Fotobearbeitung, Fremdsprachen oder wirtschaftliche Aspekte der Ausbildung erlebten – wie auch ein eigens entwickeltes Brettspiel der HAK-Feldbach, das spielerisch betriebswirtschaftliche Prinzipien vermittelt.

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 39]

## **FACHSCHULEN**

## LFS Hatzendorf lädt zur "Offenen Tür"

Der 2-fache Landessieger öffnet die Türen für interessierte Personen

Bei der Steirischen Spezialitätenprämierung 2024 der Landwirtschaftskammer Steiermark räumte die Landwirtschaftliche Fachschule Hatzendorf groß ab. Die Landessiege gabe es für die Weiße Edle (Rohwurst mit Edelschimmel) und den Bauchspeck (luftgetrocknet und geräuchert). Die GOLD-Auszeichnungen gab es für die Bauernbutter, den Bärlauch-Weichkäse, das Haselnuss-Joghurt und die Haussalami. Zudem wurden noch der Hatzendorfer Glückskäse, der Schnittkäse Pfefferbaron und der Karreespeck ausgezeichnet.

Alle eingereichten Spezialitäten wurden von den Mitarbeiter:innen und Schüler:innen der LFS Hatzendorf gemeinsam im praktischen Unterricht hergestellt und können im schuleigenen Hofladen oder am SB-Automaten vor dem Hofladen erworben werden.

### **Schul-Info-Tag**

Interessierte sind eingeladen, die Landwirtschaftliche Fach-



Direktor, Mitarbeiter:in und Schüler:innen der LFS Hatzendorf Foto: LK Steiermark

schule Hatzendorf im Rahmen der Schul-Info-Tage zu besichtigen. Die nächsten Termine sind am 12. November 2024 und am 4. Dezember 2024, jeweils ab 13:30 Uhr.

Vorschau: Der Rinderfachtag an der LFS Hatzendorf findet am 16.01.2025 statt, der Geflügelfachtag wird im Kultursaal Hatzendorf am 28.01.2025 abgehalten.

## **Fachschule Schloss Stein feiert Abschied mit Stil**

Unter dem Motto "MAMA MIA" verabschiedeten sich die Absolvent:innen von der Schulgemeinschaft

"Nicht für die Schule, für das Leben lernen wir"

Diesem Sprichwort wird an der Fachschule Schloss Stein Rechnung getragen. Neben den fachlichen Inhalten, die den Hauptbestandteil der Ausbildung bilden, wird größter Wert auf die Persönlichkeitsbildung und die damit verbundenen Schlüsselqualifikationen gelegt. Die Themen Regionalität und Nachhaltigkeit fließen in die meisten Unterrichtsfächer ein und der gesunden, saisonalen Ernährung wird besondere Beachtung geschenkt. Davon profitierten die

35 Schüler:innen der Abschlussklassen, die nun im stolzen Besitz ihres Abschlusszeugnisses sind, das sie als Facharbeiter:innen zur Führung eines landwirtschaftlichen Betriebes berechtigt. Als zusätzliche Qualifikationen wurden die Berufsabschlüsse der Heimhelferin, der Kinderbetreuer:in und Tageseltern und/oder der Bürofachkraft für den medizinischen Bereich erworben. Im feierlichen Rahmen wurden die Schüler:innen aus den Bezirken Südoststeiermark, Hartberg-Fürstenfeld und Jen-

nersdorf in den Absolventenverband aufgenommen und sind ab nun gerne gesehene Gäste an der Schule. Auch bei der Abschlussprüfung der 3. Klasse bot sich ein breites Themenspektrum – hier spiegelte sich das vielfältige Ausbildungsangebot der Fachschule wider und zeigte auf, wie die nunmehrigen Absolvent:innen im Laufe der drei Jahre auf die Herausforderungen des Lebens vorbereitet wurden. Als verantwortungsvolle, nachhaltig denkend und handelnde junge Menschen werden sie die ländliche Region mitgestalten und positiv beeinflussen.

#### Abschlussreise

Ein Highlight für die Absolvent:innen war die Abschlussreise nach Slowenien und Italien. Es wurden beeindruckende Städte, eine Olivenfarm und die atemberaubende Tropfsteinhöhle Postojna besucht.

Links: Gruppenfoto Abschlussfeier Rechts: Abschlussreise 4. Jahrgang





[ SEITE 40 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024





### Neu in der Stadtbibliothek

- "Die Veredelung der Welt Eine Liebeserklärung ans Älterwerden" von Arnold Mettnitzer
- "Künstliche Intelligenz Dem Menschen überlegen. Wie KI uns rettet und …" von Manfred Spitzer
- "Missing niemand sagt die ganze Wahrheit" von Claire Douglas
- "Altern" von Elke Heidenreich
- "Maktub" von Paulo Coelho
- "Aufstand der Frauen" von Patros Markaris

## **LESEECKE**

### **Lese-Termine**

Das Team der Stadtbibliothek und KiBi Fehring lädt ein

### Lange Nacht-Geschichten für Kinder

Den Geschichten über BiBär und Chicco können Sie am 5. Oktober 2024 bei der Langen Nacht der Museen ab 18:00 Uhr im Gewölbekeller des Gerber-Haus Fehring lauschen.

Diese Veranstaltung ist eine Kooperation von Stadtbibliothek Fehring, Verein Kultur GerberHaus sowie den Volksschulen Fehring, Hatzendorf und Hohenbrugg.

### **WeinLeseWanderung**

Wir laden wieder herzlich ein zur 9. WeinLeseWanderung am Samstag, **12. Oktober 2024.** Wein trinken – Literatur hören – Wege wandern. Das Motto heuer lautet "Bestseller". Start ist um 12:30 Uhr im Arkadenhof des GerberHaus Fehring. Die Veranstaltung findet nur bei Schönwetter statt!

### Bücherbazar, Basteln mit Oma & Opa, ...

Der nächste Bücherbazar "Bücher unterm Pavillon" findet am **19. Oktober 2024** von 09:00 bis 11:00 Uhr am Hauptplatz Fehring statt (bei Schönwetter). Am **8. November 2024** präsentiert Anita Scheer von 15:30 bis 16:00 Uhr aktuelle Literatur in der Stadtbibliothek Fehring.

Zur nächsten Vorlesestunde der KiBi Fehring in Hatzendorf laden wir am **23. November 2024** von 10:00 bis 10:30 Uhr.

Im **November 2024** wir es in den Räumen der Stadtbibliothek Fehring ein weihnachtliches "Oma/Opa-Enkelkind-Basteln" geben (genauer Termin folgt).

### Danke für die Unterstützung der Eisaktion

Die jungen Leser:innen haben auch im Sommer sehr viele Medien in der Stadtbibliothek Fehring und der KiBi Fehring in Hatzendorf entlehnt und wurden mit einem kühlen Eis belohnt. Sie bedanken sich bei der Raiffeisenbank Region Fehring für das Sponsoring dieser Eisgutscheine.

Besuchen Sie uns auch auf Instagram: @stadtbibliothek fehring

## Warum ich lese

Ich heiße Viktoria Prasch. Ich bin 11 Jahre alt und arbeite in der KiBi



in Hatzendorf. Meine Tätigkeiten sind die Verwaltung der Bücher, Computerarbeiten und Unterstützung der Kinder beim Ausleihen der Bücher.

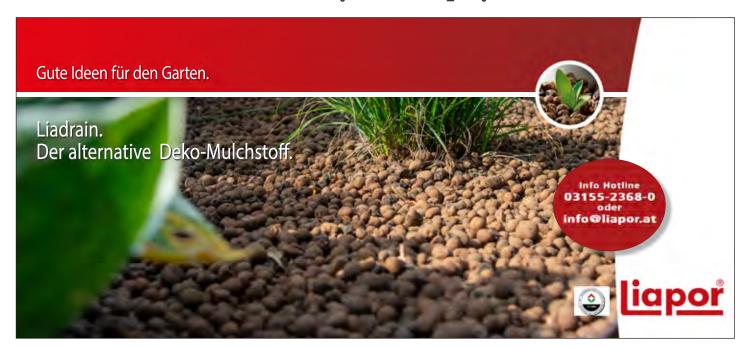
Mir macht es Spaß neue Bücher zu entdecken. Wenn ich in der KiBi Dienst habe, vergeht die Zeit wie im Flug.

Momentan lese ich die "Die drei!!!" am liebsten. Vielleicht sehen wir uns demnächst einmal in der KiBi in Hatzendorf?

### **BookTok**

Empfehlungen (in englischer und deutscher Sprache) von Marie Heuberger und Sarah Neubauer für unsere jungen KiBi Leser:innen:

- "Icebreaker" und "Wildfire" von Hannah Grace
- "Save Me" von Mona Kasten
- "Not In Love" von Ali Hazelwood
- "Five Survive" von Holly Jackson
- "One Of Us Is Lying" von Karen McManus
- "Vergiss Mein Nicht" von Kerstin Gier
- "This Could Be Love" von Lilly Lucas
- "Nur ein einziges Mal" von Colleen Hoover







## **Ausstellung im Rahmen** des "Hochsommer Art Festivals 2024" Sarah Bogner "Volley"

Die Malerei von Sarah Bogner vermittelt große Leichtigkeit und leichtfüßigen Witz. Die Ausstellung ist noch bis 05.10.2024 zu besichtigen! SA+SO 11:00-17:00 Uhr (Eintritt nur am 05.10.2024 ab 18:00 Uhr: 6,- Lange Nacht der Museen Regional-Ticket)



### Kinderlesung, Finissage, DJs, ... Lange Nacht der Museen im GerberHaus

Samstag, 05.10.2024 18:00-00:00 Uhr: GerberHaus Obergeschoss: Ausstellung Sarah Bogner "Volley"

18:00 Uhr:

Gewölbekeller GerberHaus: BiBär und Chicco auf Abenteuerreise. Die Volksschüler:innen der Stadtgemeinde Fehring wurden eingeladen über Erlebnisse von BiBär (Bibliotheksmaskottchen Fehring) und Chicco (Hund) zu schreiben.

20:00-23:00 Uhr: Finissage der Ausstellung "Volley" mit **DJ Cherry** Sunkist & DJ Avenue im Gewölbekeller GerberHaus Eintritt: 6,- ORF Lange Nacht der Museen Regional-Ticket



### Konzert im Rahmen der "Herbst Jazzliebe 2024" Moritz Weiß Klezmer Trio A NEW SOUND OF MODERN KLEZMER

Den traditionellen Klang in ein neues Gewand hüllen: Das Moritz Weiß Klezmer Trio spinnt die Geschichte des Klezmer weiter und erzählt diese in einer wunderbar erweiterten musikalischen Sprache neu. Das 2015 gegründete, virtuos aufspielende Trio lässt in respektvoller Verneigung vor der jüdischen Musiktradition diese auf Musikformen und -stile anderer Epochen treffen. Das Trio begeisterte auf Bühnen nationaler

und internationaler Veranstalter:innen und Festivals ein Publikum in über 14 Ländern und gastierte u.a. im Wiener Konzerthaus, beim Jazz Festival Buenos Aires, beim Schleswig-Holstein Musik Festival, beim Styriarte Festival, dem Klez-MORE Festival Vienna, ...

Donnerstag, 10.10.2024 Beginn: 19:30 Uhr Gewölbekeller GerberHaus Eintritt: VVK 20,- / AK 25,- / JazzLiebe Sixpack

#### Konzert

## Tango-Orchester Bandouba "Nostalgico"

Bandouba ist ein junges Tangoorchester/-kollektiv, welches sich seit 2022 der argentinischen Musiktradition widmet und an die lange Tradition der argentinischen "orquesta tipica" anschließt, welche in den 1930er und 40er Jahren die Tanzhäuser von Buenos Aires füllten. Mit Stücken aus der frühen "Goldenen Zeit des Tango", dazu gehören Werke von Juan D'Arienzo, Astor Piazzolla und anderen Tangolegenden, bis zu Kompositionen des 21. Jahrhunderts, bildet sich ein Repertoire, das sich durch nahezu 100 Jahre Tangogeschich-

Bandouba spielt alte und neue Tangos im eigenen Stil, mit Einflüssen von gegenwärtigen argentinischen Tangokomponisten aber auch von Jazz, Pop und elektronischer Musik.

Samstag, 09.11.2024 Beginn: 19:30 Uhr Kleiner Kultursaal Eintritt: VVK 20,- / AK 25,-



Klick' zu Kultur!

Einfach QR-Code scannen und Kultur entdecken auf www.gerberhaus-fehring.at



Wir danken unseren Sponsoren, die diese Veranstaltungen ermöglichen! Karten sind im Stadtamt Fehring, in den Fehringer Banken und in der St. Josef Apotheke erhältlich.







































[ SEITE 42 ] WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024



# Stroganoff vom Reh mit Steinpilzen ...

Zutaten für 4 Personen: 500 g Rehfilet (oder auch Hirsch, Wildschwein) 200 g Steinpilze, in Spalten geschnitten 60 g Speck, in Würfel geschnitten 60 g rote Zwiebel, in Streifen geschn. 60 g roter Paprika 1 Knoblauchzehe, in Scheiben geschn. 250 ml Reh-Jus 2 EL Butter 2 EL gehackte Petersilie 100 g geschlagenes Obers Wildgewürzmischung Olivenöl Weinbrand Salz Pfeffer Thymian

Das Rehfilet in 1 cm dicke Scheiben schneiden, mit dem Wildgewürz würzen. Eine Pfanne mit Olivenöl erhitzen, das Reh darin an beiden Seiten kurz anbraten, dann aus der Pfanne nehmen und zum Rasten beiseitestellen. Als nächstes die Butter in die selbe Pfanne geben und erhitzen, als erstes die geschnittenen Zwiebel hinzufügen, kurz anschwitzen, dann Paprika, Knoblauch, Speck und Steinpilze hinzugeben, bei niedriger Hitze langsam rösten, mit etwas Weinbrand ablöschen und mit dem Reh-Jus auffüllen. Das Ganze leicht köcheln lassen, die restlichen Gewürze hinzugeben, mit Salz abschmecken. Die gebraten Rehscheiben hinzugeben, kurz warm ziehen, so dass sie innen noch schön rosa sind. Zum Schluss noch das geschlagene Obers und gehackte Petersilie hinzugeben und anrichten. Mit gehobelten Steinpilzen und Wiesenkräutern dekorieren.

Wichtig: Das Fleisch nur kurz anbraten, rasten lassen und in der fertigen Sauce warm ziehen lassen, damit es schön rosa und saftig bleibt!

### ... und selbst gemachten Bandnudeln

Zutaten für 4 Personen:
500 g Nudelgrieß
370 g Eigelb
1 TL Salz
2 EL Butter
2 EL Schnittlauch, geschn.

Alle Zutaten zu einem geschmeidigen Teig verarbeiten, mit Klarsichtfolie einwickeln und für 3 Std. rasten lassen. Danach 70 g Stücke portionieren, mit einer Nudelmaschine dünn ausrollen und mit dem Bandnudelaufsatz Bandnudeln herstellen. In kochendem Wasser bissfest kochen und abseihen, in einer Pfanne die Butter schmelzen, Schnittlauch hinzugeben, die Nudeln hinzufügen, mit Salz abschmecken und zum Stroganoff anrichten.

Tipp: Die portionierten, ungekochten Bandnudeln lassen sich auch gut einfrieren.

### Lieber Johann,

über 20 Jahre lang hast Du uns mit Deinen köstlichen Kochrezepten für unsere Gemeindezeitung begeistert und so vielen Leser:innen Freude bereitet. Dafür möchten wir Dir ein herzliches Dankeschön aussprechen. Für Deinen wohlverdienten Ruhestand wünschen wir Dir alles erdenklich Liebe und Gute!

Das Redaktionsteam





Notstrom-Diesel (Gruppenfoto) Foto: Michaela Temmel

## Weinberger Frauen unterwegs

Am 10. Juli wurde der Ausflug unserer Frauen in Angriff genommen. Unser erstes Ziel war Vicha" in Mitterlassnitz. Ein landwirtschaftlicher Betrieb mit viel Herz renoviert und geführt. Beim wirklich sehr empfehlenswerten Frühstücksbuffet in wunderschönen Räumlichkeiten, stärkten wir uns zu Beginn ausgiebig. Gastgeberin Eva Schulz führte uns anschließend durch den Betrieb, den sie gemeinsam mit ihrem Gatten bewirtschaftet. Im 24-Stunden-Shop konnte man noch ein ,Mitbringsl" erwerben.

Nächste Station war der Flughafen Graz. Von der Sicherheitskontrolle über das Vorfeld bis hin zur Feuerwehr blieb uns kein Detail verborgen.

Nach dem Mittagessen stand die Sendeanlage in Dobl am Programm. Wo jahrelang die Antenne Steiermark Radio gemacht hat, durften wir eine ausführliche Führung erleben und auch selbst Hand anlegen. Der Notstrom-Diesel wurde von uns Frauen gestartet, das war sehr beeindruckend. Beim Buschenschank Bliemel jausneten wir, bevor es weiter zu "Grill on Hill" nach Weinberg ging. Bei einem Gläschen Wein mitten im Weingarten, ließen wir den Tag gemütlich ausklingen. Ich danke allen Frauen, die da-

Ich danke allen Frauen, die dabei waren – es war ein angenehmes Miteinander!

Eure Ortsbäuerin Michaela Temmel



**F SEITE 43** OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL

## Dorfolympiade in Hohenbrugg

Die Veranstaltung für Groß & Klein des Freizeitvereins Stammtisch Hohenbrugg/R. begeisterte wieder

Bei Temperaturen jenseits der 30-Grad-Marke fand am 15. August die 19. Hohenbrugger Dorfolympiade am Sportplatz in Hohenbrugg statt.

10 Gruppen stellten sich den, vom Dorf-Olympialeiter Ronald Loidl gut durchdachten Disziplinen (Stiefelweitschießen, Staffellauf, Sackhüpfen, Eierweitwurf, Wasserbombenwerfen). Unterstützt wurde Ronald Loidl von Schriftführer Gernot Neubauer und Bernhard Wippel. Trotz der unangenehm hohen Temperaturen waren Spannung, Spaß und Ehrgeiz immer spürbar. Der 3. Platz ging an "Atemnot" (Bill Pably, Matthias Lang, Martin Sulitsch, Sascha Tonweber). Platz 2 holte der "USV Schiefer" (Gerlinde Langanger, Sabine Tonweber, Manuel Esterl, Thomas Schnepf). Platz 1 sicherte sich das Team "MS" (Marcel Steinbauer, Marcel Mandl, Philipp Hammer, David Angelucci).

Ein Highlight war wieder das Seilziehen, bei dem die Mann-



Dorfolympiade des FZV Stammtisch Hohenbrugg/R. Foto: Heidi Loidl

schaften im K.O.-Modus gegeneinander antraten. Hier gingen die "Frühshoppen Leichtgewichter" (Thomas Paar, Kevin Hödl. Markus Pollreich. Vize-Bgm. Marcus Gordisch) als Sieger hervor.

Der 1. Preis in Form eines Geschenkkorbes, gesponsert von Vize-Bgm. Marcus Gordisch, beim Schätzspiel ging an Martina Steinbauer. Der 2. und 3. Preis ging an Sascha Tonweber und Laura Ortner. Der gemütliche Ausklang erfolgte bei kühlen Getränken an der Bar. Dass das "WIR" im FZV großgeschrieben wird, haben wir eindrucksvoll bewiesen. Vor große Herausforderungen stellten uns die brütend heißen Temperaturen, sowohl bei den Vorbereitungsarbeiten, am Tag der

Olympiade als auch bei den Aufräumarbeiten. Den zahlreichen Helfer:innen, die großteils tagelang in Einsatz waren, wurde alles abverlangt. Die Arbeitsbereiche und -schichten waren hervorragend besetzt, Dreh- und Angelpunkt war das Team "Küche", "Schank" und "Kellner". Auch die Veranstaltungsverantwortlichen waren gefordert. Das Resümee: Alles lief wie immer super – es war eine erstklassige Veranstaltung!

#### Kinderolympiade

Im Rahmen des "Ferien(s)passes" fand tags darauf die Kinderolympiade statt. Bei drückend heißen Temperaturen konnten 17 Kids ihre Sport- und Geschicklichkeit in verschiedenen Disziplinen unter Beweis stellen. Im Anschluss an den Bewerb wurden die Kinder mit Hot Dogs verköstigt. Den krönenden Abschluss bildete eine Verlosung von Preisen, die von der Stadtgemeinde Fehring sowie vom FZV zur Verfügung gestellt wurden. Danke an die teilnehmenden Kids, deren Eltern sowie an alle Helfer:innen, die einen supertollen Freitagnachmittag mitgestaltet ha-

Walter Portsch (Vereinskassier) und Ronald Loidl (Obmann-Stv.)



Kinderolympiade des FZV Stammtisch Hohenbrugg/R. Foto: Heidi Loidl



### Ab 25. Oktober

Der Junker kommt!

Der Buschenschank

wenn's um a guate Jausn und ausgezeichneten Wein geht!

> ist der Vorbote des neuen Weinjahrganges erhältlich.

AbHof und natürlich in unserer Buschenschank

\*\*\*

Sonntag 13. & 20. Okt. Sturm & Kastanien ab 17:00 Uhr

Buschenschank bis 27. Oktober geöffnet Donnerstag bis Sonntag ab 16:00 Uhr



## **₹ZT**糠

### **Dipl.-Ing. GERHARD KASPER**

staatlich befugter und beeideter Ingenieurkonsulent für WIW / Maschinenbau

8361 Fehring, Hatzendorf 15

T: +43 (0)3155 2112-0 F: +43 (0)3155 2112-21 M: +43 (0)664 2117545 E-Mail: gerhard.kasper@zt-kasper.at

KFZ-Gutachten • Technische Prüfungen gem. Arbeitsmittelverordnung • • Arbeits- und Maschinensicherheit • Gutachtenerstellung •

• Betriebsanlagenprüfung gem. § 82b GewO •

• Projekterstellung und Vertretung in gewerbebehördlichen Verfahren •

[ SEITE 44 ] \_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

## UTC Hatzendorf — eine Sommersaison im Erfolgsrausch

Die Sommersaison brachte viele sportliche Highlights

Unsere Sommersaison war ein voller Erfolg mit vielen sportlichen Highlights. Besonders beeindruckend waren die Leistungen unserer beiden Damenmannschaften, die im Dorfcup den Gruppensieg errangen und sich im Finale gegenüberstanden – eine außergewöhnliche Leistung! Zudem erreichte unsere Damenmannschaft in der Sommermeisterschaft den Vizemeistertitel

Auch unsere Herrenmannschaften überzeugten mit starken Leistungen im Dorfcup und in der Meisterschaft, bei denen sie einen Stockerlplatz erringen konnten. Darüber hinaus stellten wir unser Können im Mixed Team Cup und Ladies Cup unter Beweis.

Um in der Spielpause der Bewerbe nicht einzurosten, fand unsere alliährliche Vereinsmeisterschaft wieder im Juli statt. Bei strahlendem Sonnenschein und bester Stimmung matchen sich unsere Mitglieder um den heißbegehrten Titel des Vereinsmeisters. Ein großes Danke für die Organisation und an alle, die mitgemacht haben.

#### Kindertenniskurs

Ein absolutes Highlight dieser Saison war unser Kindertenniskurs. Mit 37 teilnehmenden

Kindern, aufgeteilt in neun Gruppen, war der Kurs ein voller Erfolg. Die jungen Tennisbegeisterten hatten viel Spaß auf dem Platz. Ein gemeinsames Abschlusstraining rundete den Kurs perfekt ab und hinterließ bei allen Beteiligten unvergessliche Erinnerungen.

Diese Erfolge, die unfassbare Anzahl von acht Mannschaften und die Begeisterung unserer Spielerinnen und Spieler zeigen das hohe Engagement und die Oualität unseres Vereins. Wir sind stolz auf unsere Leistungen und blicken zuversichtlich in die Zukunft.



Kindertenniskurs des UTC Hatzendorf Foto: UTC Hatzendorf

GRAWE Die Versicherung auf Ihrer Seite.

*Ihr GRAWE Kundenberater:* 

### **Gerhard Altenburger**

0664/460 66 06

gerhard.altenburger@grawe.at

Versicherungen · Kapitalanlagen · Finanzierungen · Bausparen · Leasing

## **USV HATZENDORF**





Ferienspaß am Sportplatz mit dem USV Hatzendorf Foto: USV Hatzendorf

## **USV Raiffeisen WM Hatzendorf**

Ferien(s)pass-Aktion am Sportplatz Hatzendorf

Am 26. Juli lud der USV Raiffeisen WM Hatzendorf im Rahmen des "Ferien(s)pass" Kinder zum Sportplatz in Hatzendorf ein. Dort wurden u. a. Koordinationsübungen mit und ohne Ball, Zielschussübungen und, nach Altersgruppen aufgeteilt, kleine Fußballmatches veranstaltet. Die Kinder hatten viel Spaß und lernten auch einiges.

Zum Abschluss gab es dann für alle Hot Dogs, Eis und eine Medaille. Ein großer Dank ergeht an unseren Jugendleiter Reinhard Gartner und seinen Sohn, 2. Tormann der Kampfmannschaft, Sebastian Gartner.

Ein großes Danke auch an Obmannstellvertreterin Elisabeth Konrad, die unsere kleinen Gäste mit Obst und Getränken versorgte.

Wir, der USV Raiffeisen WM Hatzendorf freuen uns schon auf nächstes Jahr 2025!



[ SEITE 45 ] OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AL

## **UFC FEHRING**



# UFC Jugend-Sporttage 2024

Der Nachwuchs begeisterte über 3500 Zuschauer:innen

Vom 22. bis 25. August gingen die traditionellen Jugendsporttage des UFC Fehring über die Bühne. Von Donnerstag bis Sonntag kamen über 3500 Besucher:innen zur Sportanlage und bekamen nicht nur Spiele bzw. Turniere von zehn Altersklassen sowie die beiden Meisterschaftsspiele unserer zwei Kampfmannschaften zu sehen, sondern wurden an allen Tagen mit bester Kulinarik verwöhnt. Ein besonderer Dank gilt dabei allen helfenden Händen sowie Hauptorganisator Günter Krenn, ohne die eine Veranstaltung in dieser Größenordnung nicht möglich wäre.

Mit dem gegrillten Kistenstier servierte Bgm. Johann Winkelmaier samt Gattin Verena und Thomas Schnepf am Sonntag ein spezielles Schmankerl zum Abschluss unserer Sporttage – ein großes Dankeschön!



Kaucic A., Kassier Maier W., Geigl M., Lorenzer P. – 4. Reihe: Obm. Heuberger M., Obm.Stv. Prassl M., Kröpfl R. – 3. Reihe: COTR Lindner S., Leitgeb P., Höber T., Wien R., Lindenmann M., Spanring C., Marcijus J., Omladic N., Leitgeb J., Marchenko A., TR. Kupcic S., BT Friedl A. — 2. Reihe: Krenn W., Krenn G., Lorenzer W. — 1. Reihe: Schmuck L., Unger J., Macht B., Baumgartner E., Zieser T., Sommerfeld P., Landl C., Potzmann T., Seidl N. Fotz. UFC Febring

#### NEWS KM II

Auch für die SGU Pertlstein-Fehring II geht es in der Gebietsliga wieder um Zählbares. Nach drei Runden ohne Tor und Punkt ging der jungen Truppe von Trainer Heribert Stiegler in der vierten Runde gegen den TUS Kirchbach der Knopf auf und man siegte mit

2:0. Mit den Spielen gegen Mühldorf, Unterlamm, Fürstenfeld П und Riegersburg stehen im Oktober nicht weniger als vier Derbys am Programm.

### Nach Stotterstart folgte Erfolgsserie

Seit Anfang August befindet sich die Kampfmannschaft des UFC Fehring wieder im Meisterschaftsbetrieb der steirischen Landesliga. Wie auch in der vergangenen Saison startete das Team von Trainer Saso Kupcic in den ersten Runden nicht optimal, legte jedoch ab dem vierten Spieltag eine Siegesserie hin und zeigte, dass wir auch in dieser Saison in der höchsten Liga der Steiermark bestehen können. Eine Spielzeit, welche aufgrund des hohen Leistungsniveaus aller Mannschaften sowohl spannend wie auch fordernd wird. Nicht mehr vertreten sind wir im Steirer-Cup, hier mussten wir uns in der zweiten Runde mit 1:4 gegen den SV Ilz geschlagen geben.



Heimsieg unserer U11 bei den Jugendsporttagen 2024 Foto: UFC Fehring

### LANDESLIGA SAISON 2024/25

04.10. 19:00 ASK Köflach – UFC FEHRING

**13.10.** 10:45 UFC FEHRING – FC Gamlitz

**18.10.** 19:00 TUS Heiligenkreuz/W. – UFC FEHRING

**27.10.** 10:45 UFC FEHRING – TUS Bad Waltersdorf

**01.11.** 19:00 SV Frohnleiten – UFC FEHRING

08.11. 19:00 UFC FEHRING – SFK Fürstenfeld

Änderungen vorhehalten I



Dank vieler freiwilliger Helfer wurde die neue Ausschank samt Toiletten in Rekordzeit erbaut. Foto: UFC Fehring



Bam. Johann Winkelmaier und Thomas Schnepf Foto: UFC Fehrina



Sorgten für beste Verpflegung – Herzlichen Dank auch an unsere UFC-Damen! Foto: UFC Fehring











































Im malerischen Weindorf am Fehringer Hauptplatz fanden sich am ersten Augustwochenende wieder zahlreiche Gäste ein, um die regionale Weinvielfalt bei den 43. Thermen- & Vulkanland Weintagen zu genießen (Fotos linke Seite). Die 26. Ausgabe von "Most+Jazz" lockte viele Gäste zu den Side-Events, dem Opening-Event in der Radkersburgerstraße und zum Open Air-Festival am Hauptplatz (Fotos rechte Seite).











































OK			

OK	LOREK 5	024
DI	01.10.	»Aromapflege — Fit in die kalte Jahreszeit« Vortrag von Angelika Fink, Kultursaal Hatzendorf, 15:00 Uhr (s. Seite 10)
FR	04.10.	Blutspendetermin Retten Sie Leben, spenden Sie Blut! 14:00—20:00 Uhr, Mittelschule Fehring (s. Seite 50)
FR	04.10.	»Wie Babys die Sprache entdecken« Vortrag Nicole Berchtold-Pichlbauer, ebz Hatzendorf, 09:00 Uhr (s. Seite 8)
SA	05.10.	»Ich werde Mama!« Eine spannende Zeit beginnt , Vortrag im Gesundheitszentrum Fehring, 08:30—11:00 Uhr
SA	05.10.	<b>Biofest Fehring</b> Bio-Bauernmarkt, Bio-Kulinarik, Musik, Infos: www.ernte-steiermark.at, Hauptplatz Fehring, ab 08:00 Uhr (s. Seite 19)
SA	05.10.	Bundesweiter Zivilschutz-Probealarm 12:00–12:45 Uhr (s. Seite 4)
SA	05.10.	»Lange Nacht der Museen« im GerberHaus mit Kinderlesung 18:00 Uhr (s. Seite 40/41)
SA	05.10.	Finissage Sarah Bogner »Volley« mit DJ Cherry Sunkist & DJ Avenue, Gewölbekeller GerberHaus, 20:00 Uhr (s. Seite 41)
05	+06.10.	»Steirisch-Bayrisches Oktoberfest« des Musikvereins Hatzendorf, SA ab 17:00 Uhr / SO ab 09:30 Uhr Tag der Vereine (s. Seite 17)
DI	08.10.	Vitaler Start in den Tag mit den Community Nurses, Treffpunkt: Parkplatz Gasthof Zach, 10:00 Uhr (s. Seite 10)
DO	10.10.	»Herbst Jazzliebe 2024« Moritz Weiß Klezmer Trio GerberHaus Gewölbekeller, 19:30 Uhr (s. Seite 41)
FR	11.10.	Jugendprogramm Fehring »Cocktailkurs + Jugend-Pub Quiz« Austrovinyl WERK2, Beginn: 19:00 Uhr (s. Seite 9)
SA	12.10.	Baby- und Kinderflohmarkt Hauptplatz Fehring, 08:00—12:00 Uhr (Tel. 0676/898611565)
SA	12.10.	»Kastanien & Sturm« beim Fehringer Samstagsmarkt Hauptplatz Fehring, 10:00–12:00 Uhr (s. Seite 19)
SA	12.10.	»Kleine Zeitung Siegerfest« im GH Kraxner Steirische Schmankerl, Live-Musik, Kinderhüpfburg, ab 10:00 Uhr (s. Seite 7)
SA	12.10.	WeinLeseWanderung Treffpunkt: 12:30 Uhr Arkadenhof GerberHaus (s. Seite 40)
SA	12.10.	Bereichsfunkbewerb der FF Fehring Sporthalle Fehring und Mittelschule Fehring (s. Seite 24)
SO	13.10.	Wandertag der FF Hatzendorf Start: Kultursaal Hatzendorf, 09:00—11:00 Uhr (s. Seite 24)
SO	13.10.	UFC Fehring: FC Gamlitz Sportzentrum Fehring, 10:45 Uhr (s. Seite 45)
SO	13.10.	Bergfest Regionale Köstlichkeiten, Hüpfburg, Kinderbetreuung, Veranstalter: ÖVP Fehring, Weingut Kapper, ab 11:00 Uhr (s. Seite 23)
SO	13.10.	»Herbst am Berg« BS Matzhold, BS Kahr, Mostschenke Glanz-Pöltl, Kuruzzenschenke, Winzerhäuschen Kern, Waldkaffee (s. nebenan)
MO	14.10.	»Dein Körper ist dein Zuhause – bleib in Bewegung!« Vortrag von MMag.a Anna Ramert, Kultursaal Brunn, 18:00 Uhr
FR	18.10.	Vollmondwanderung mit Walter Krenn Treffpunkt: Petzelsdorf Kreisverkehr, 17:00 Uhr (s. Seite 10)
SA	19.10.	<b>Bücherbazar »Bücher unterm Pavillon</b> « Hauptplatz Fehring, bei Schönwetter 09:00—11:00 Uhr (s. Seite 40)
SO	20.10.	Wandertag Kulturverein Pertistein Start/Ziel: Gasthaus Zach Pertistein, 09:00—11:00 Uhr r (s. Seite 22)
SO	20.10.	»es herbstlt« bei der FF Weinberg/R. Der Reinerlös dient zur Anschaffung von Ausrüstung! Festhalle Weinberg/R., ab 11:30 Uhr
MO	21.10.	<b>Babys erstes Löffelchen«</b> ÖGK Vortrag mit Referentin Claudia Möstl, ebz Hatzendorf, 14:00—16:30 Uhr (Anmeldung / s. Seite 8)
MO	21.10.	Impulsworkshop zur Vereinbarkeit von Beruf und Familie ebz Hatzendorf, 17:00–19:00 Uhr (s. Seite 8)
DI	22.10.	Vitaler Start in den Tag mit den Community Nurses, Treffpunkt: Kultursaal Brunn, 10:00 Uhr (s. Seite 10)
FR	25.10.	Nationalfeiertagsfeier mit Ehrung verdienter Bürger:innen und Jungbügerfeier, Sporthalle Fehring, Beginn: 19:00 Uhr (s. Seite 3)
SO	27.10.	UFC Fehring: TUS Bad Waltersdorf Sportzentrum Fehring, 10:45 Uhr (s. Seite 45)

[ SEITE 49 ]

### **NOVEMBER 2024**

DI 05.11. V	Vitaler Start in den '	aa mit den Community Nurses	Treffpunkt: Dorfkapelle Weinberg a.d. R	agh 10:00 Uhr (s. Seite 10)
-------------	------------------------	-----------------------------	---	-----------------------------

DO 07.11. Film & Fotoshow »Jakobsweg« von Verena & Andreas Jeitler, Kleiner Kultursaal Fehring, 19:30 Uhr (s. Seite 35)

FR 08.11. Typisierungsaktion »Werde Stammzellenspender:in« Festsaal Mittelschule Fehring, 15:00—19:00 Uhr (s. Seite 11)

FR 08.11. Aktuelle Literatur in der Stadtbibliothek Fehring präsentiert von Anita Scheer, 15:30—16:00 Uhr (s. Seite 40)

FR **08.11. UFC Fehring: SFK Fürstenfeld** Sportzentrum Fehring, 19:00 Uhr (s. Seite 45)

SA 09.11. »Babys erstes Löffelchen« ÖGK Vortrag im Gesundheitszentrum Fehring, 08:30—11:00 Uhr (Anmeldung / s. Seite 12)

SA 09.11. Konzert Tango-Orchester Bandouba »Nostalgico« Kleiner Kultursaal, 19:30 Uhr (s. Seite 41)

DI 12.11. Schul-Info-Tag an der LFS Hatzendorf ab 13:30 Uhr (s. Seite 39)

DI 12.11. »Berufsorientierung — gemeinsam in die Zukunft« mit Mag. Edith Kohl, Gemeindesaal Riegersburg, 18:30 Uhr (s. Seite 8)

DO 14.11. Frühstücksplausch im GerberHaus mit den Community Nurses, Gewölbekeller (barrierefrei), 08:30–10:30 Uhr (s. Seite 10)

15.—17.11. Theater in Hatzendorf »Die Väter der Braut« Gasthof Kraxner, FR/SA 19:30 Uhr, SO 16:00 Uhr (s. Seite 31)

MI 20.11. Theater in Hatzendorf »Die Väter der Braut« Gasthof Kraxner, 19:30 Uhr (s. Seite 31)

22.+23.11. Theater in Hatzendorf »Die Väter der Braut« Gasthof Kraxner, jeweils 19:30 Uhr (s. Seite 31)

SA 23.11. Vorlesestunde in der KiBi Fehring Kinderbibliothek Hatzendorf, 10:00–10:30 Uhr (s. Seite 40)

SO **24.11.** Steirische Landtagswahl

SO 24.11. Fehringer Kirchenkonzert mit Monika Martin Stadtpfarrkirche Fehring, 16:30 Uhr (s. Seite 32)

SA 30.11. Ernährung der 1 - bis 3-jährigen Kinder ÖGK Vortrag im Gesundheitszentrum Fehring, 08:30—11:00 Uhr (Anmeldung / s. Seite 12)

Alle Termine finden Sie online (soweit im Stadtamt bekannt) auf www.fehring.at





[ SEITE 50 ] \_WWW.FEHRING.AT OKTOBER-NOVEMBER 2024

### Kleinanzeigen

### Suche ca. 3 ha Wald

im Bereich Stückelberg. Rittergraben und Lödersdorf. Tel.: 0664 / 32 11 381

### Vermiete Garagen, Lagerräume, usw.

Tel.: 0664 / 38 21 478

### Dienstleistungen der Werkstätte Fehring

Menschen mit Behinderungen erledigen diverse Auftragsarbeiten für Unternehmen und Privatpersonen. Tel.: 0664 / 607 01 350

### Senior:innen als Mentor:innen gesucht!

für das Projekt "Technik für Kinder im Vulkanland" (s. auch Seite 33) – Infos: Daniela Wolf, Projektleiterin, Tel.: 0664 / 43 66 406

### Apotheken-Bereitschaft

Der Bereitschaftsdienstwechsel erfolgt (bis auf wenige Ausnahmen) freitags um 18 Uhr.

Der Apothekenruf unter der Nummer 1455 ist rund um die Uhr erreichbar.

**01.10.-03.10.** Feldbach\* **04.10.-10.10.** Fehring 11.10.-17.10. Feldbach\* 18.10.-24.10. Fehring 25.10.-31.10. Feldbach\* 01.11.-07.11. Fehring 08.11.-14.11. Feldbach\* 15.11.-21.11. Fehring 22.11-28.11. Feldbach' Fehring 29.11-05.12. \*Auskunft über die diensthabende Apotheke

### **Gesundheits-Hotline**

in Feldbach unter www.apothekenindex.at

**1450** (0–24 Uhr) bei Verdacht auf Erkrankung und für Menschen mit Beschwerden

## ÖSTERREICHISCHES **ROTES KREUZ** STEIERMARK

### **Blutspende-Termin**

Freitag, 04.10.2024

14:00 bis 20:00 Uhr Mittelschule Fehring

Retten Sie Leben, spenden Sie Blut! Bei jeder Blutspende wird zur Identifikation ein amtlicher Lichtbildausweis benötigt.

NURSING

### ľ. 03155 2303 800

09:00 - 13:00 Uhr (Mo-Fr) cn@fehring.gv.at

Sprechstunden: Montag: 08:00 - 10:00 Uhr Donnerstag: 14:00 - 16:00 Uhr

Rathaus Fehring, Grazerstraße 1, 8350 Fehring













### Altstoffsammelzentrum

08:00-17:00 Uhr MI: 13:00-17:00 Uhr FR: 08:00-19:00 Uhr Tel.: 0664 / 84 70 901

### Bürgerservicestellen

**Stadtamt Fehring:** Allgemeine Verwaltung Wirtschaft & Finanzen MO-FR: 08:00-12:00 Uhr

13:00-16:00 Uhr **Hatzendorf:** 

Bauen & Raumordnung MO-FR: 08:00-12:00 Uhr sowie nach Vereinbarung

#### Bavamt

MO-FR: 08:00-12:00 Uhr Bauberatung: jederzeit nach Terminvereinbarung

### Dienstzeiten Standesamt

MO-FR: 08:00-12:00 Uhr 13:00-16:00 Uhr

### **Sprechstunden** des Bürgermeisters

Gerne können Sie unter 03155/2303-400 einen Termin vereinbaren. Bgm. Mag. Johann Winkelmaier ist unter 0664 / 533 91 91 für Sie erreichbar.

### Sprechtage SVS

Bezirksbauernkammer: 02.10. / 23.10. / 30.10. / 20.11. **27.11.** (08:00–13:30 Uhr)

Wirtschaftskammer Feldbach: 09.10. / 06.11. (08:00–13:30 Uhr)

AUVA (ÖGK Feldbach): 22.10. / 19.11. (11:00-13:00 Uhr)

Bitte Lichtbildausweis mitbringen!

### Sprechtage PVA

Außenstelle ÖGK Feldbach: Nur mit telefonischer Voranmeldung unter Tel. 050303-34170 möglich

### Telefon-Nr. Gemeindeamt

Stadtgemeinde Fehring 03155/2303-0				
Vermittlung		400		
Fax — Nebenste	Fax — Nebenstelle			
Email-Adresse gde@fehring.				
Nebenstellen –	Fehring			
Bürgermeister		300		
Stadtamtsdirektion Mag. (FH) Carina Kreiner				
	Silke Bruchmann	401		
Bürgerservice	Johanna Gütl	402		
DOI DEL SEL VICE	Barbara Halbedl	403		
	Desiree Riegler	404		
Buchhaltung	Klaus Sundl, BA MA Stadtamtsdir.Stv.	302		
Duciliuliong	Sandra Thurner	502		
	Stefanie Krainer	501		
Steuern und Abgaben	Heidelinde Trauch, BA	503		
Kommunale	Ing. Alexander Streit, BSc MSc	304		
Betriebe	Silvia Göbl, BSc MSc			
	Karl Bickle	901		
Sekretariat Stadtamtsdir. Standesamt	Barbara Halbedl	403		
Servicestelle für Wirtschaft und Tourismus	Birgit Karner	500		
Lohnverrechnung Isabella Neubauer 701				
Nebenstellen — Hatzendorf				
Bürgerservice	Isabella Neubauer	600		
	Franz Thurner Stadtamtsdir.Stv.	303		
Bavamt	Ing. Judith Glanz-Raidl	602		
	Manuela Payer	601		

**Bauhof-Leitung** 

Heinrich Gartner 0664 / 847 09 00

Gabriel Mugrauer 603

Bereitschaftsdienst

Wasser | 0664 / 250 89 00 0664 / 413 78 86 Kanal

## GEMEINDENACHRICHTEN AUS ERSTER HAND

Impressum: Medieninhaber, Verleger, Redoktion: Stadtgemeinde Fehring, Grazer Straße 1, 8350 Fehring, 1el: 03155/2303-0, Fox: DW 200, zeitung@fehring, gyat. Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Johann Winkelmaie: Verlogs/Excheimingspostamt: 8350 Fehring, 1g. 33: 10−11/2024. Gestaltung: kirschnot. Duck: Duckbaus Scharmer, 8330 Feldbach. Auflage: 3.800 Stück (geht an alle Haushalte der Stadtgemeinde Fehring). Erscheint 2-monatlich und online auf https://www.fehring.at
Nüchster Erscheinungstermin: Anfang Dezember 2024
(Ausgabe Dezember 2024/Jänner 2025)

Redaktionsschluss: 31. Okt. 2024 Achtung: Später einlangende Beiträge können unter





Gedruckt nach der Richtlinie des Osterreichischen Umwel zeichens "Druckerzeugnisse Fa. Scharmer, UW-Nr. 950

OKTOBER-NOVEMBER 2024 WWW.FEHRING.AT [SEITE 51]



Der Honda CR-V e:HEV Vollhybrid beeindruckt mit markantem Design, Premium-Ausstattung und dem Honda SENSING 360 Sicherheitssystem. Freuen Sie sich auf aktiven Fahrspaß: Vereinbaren Sie gleich eine Probefahrt und fragen Sie auch nach der 3 Optionen Finanzierung inkl. Wartungspaket von Honda Financial Services.

Verbrauch und  $CO_2$ -Emission (WLTP, kombiniert): 5,9-6,7 l/100 km, 134-151 g/km













Öffnungszeiten:

MO,MI–DO 13:00–22:00
FR–SA 10:00–02:00

vinyl werk2
Café | Bar | Club | Shop

Tel: 0664 5329622 | egt-thier@gmx.at DI–MI 8–13, FR 8–12 sowie nach Vereinbarung

Elektro Geräte Technik



HAARMODE

Inh. Iris Poglitsch 0664/9177706 www.haarmode-irispoglitsch.at



AUTOWASCHCENTER FEHRING

## Jetzt kostenlose Sehtest Aktion!

Terminvereinbarung: 03155 40695 oder online auf www.optik-ruck.at



F P T O Z L P E D F C Z P P E L O P Z D D E F P O T E C L E F O D P C T



# SPORTMENZINGER

FEHRING Fürstenfelderstraße 4, T: 03155-28715

